

義希土三國報告北約機構

地中海已成為戰爭危險地區

蘇聯勢力擴展局面益趨動盪

北約機構南翼受到嚴重威脅

【路透社安卡拉二十日電】希臘、土耳其和塞浦路斯三國代表，今日在北約機構中，向該機構報告地中海局勢。報告指出，地中海局勢日益緊張，蘇聯勢力在該地區擴展，對北約機構南翼構成嚴重威脅。報告並指出，塞浦路斯局勢亦趨動盪，希臘與土耳其在該島之利益衝突日益尖銳。

東歐集團國家不滿蘇聯侵阿國

破壞東西關係

蘇聯在阿國之行動，引起東歐集團國家之不滿

【路透社倫敦二十日電】東歐集團國家對蘇聯在阿爾巴尼亞之行動表示不滿。該等國家認為，蘇聯在阿國之行動，旨在破壞東西關係，並擴大其在巴爾幹半島之勢力。該等國家呼籲蘇聯停止在阿國之行動，並恢復東西關係之正常化。

大陸罪犯犯韓榮元

依法判無期徒刑

鄭氏父等到文島縣看到宣判

【本報訊】大陸罪犯韓榮元，因犯有重大罪過，經法院依法判處無期徒刑。韓榮元之父鄭某等，於宣判當日親臨文島縣法院，目睹了宣判過程。韓榮元對判決結果表示服罪，並表示將接受改造。

搜獲外國人走私貨品

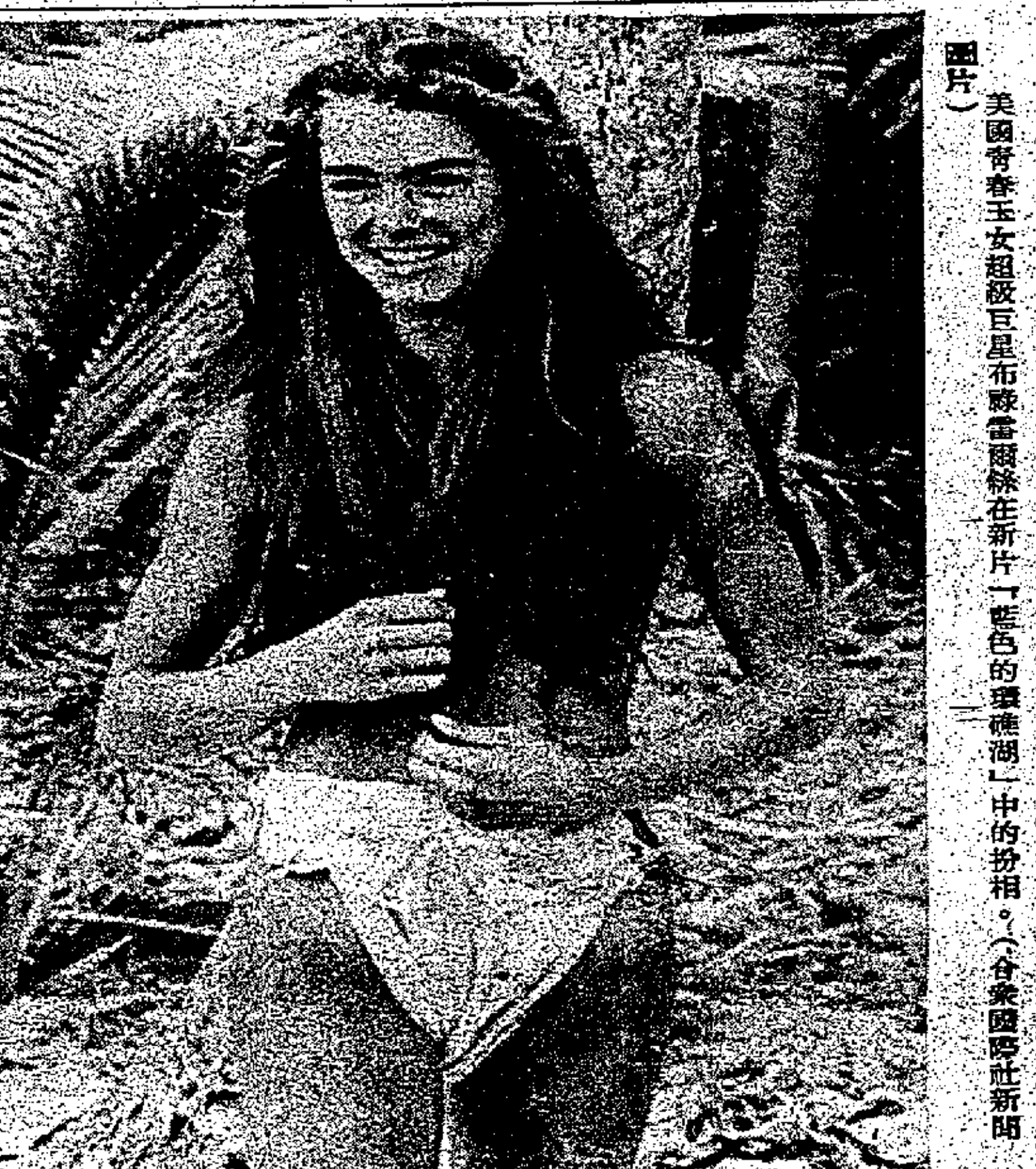
至今為止有五十宗

【本報訊】有關部門近日搜獲多宗外國人走私貨品案件。據悉，這些走私貨品包括各種奢侈品、電子產品及藥品等。有關部門表示，將繼續加強對走私活動之打擊，以維護國家稅收及市場秩序。

社論

伊斯蘭諸國外長會議的成果

【本報訊】伊斯蘭諸國外長會議近日圓滿結束，會議取得了一系列重要成果。會議就當前國際形勢、伊斯蘭世界之團結及合作等問題交換了意見，並達成多項共識。會議成果將對伊斯蘭世界之發展產生深遠影響。



英比利時各國實行制裁伊朗

除糧食藥物外其他商品禁運

【路透社倫敦二十日電】英國、比利時及其他國家今日宣佈，將對伊朗實行經濟制裁。制裁措施包括禁止向伊朗出口糧食、藥物及其他必需品，以抗議伊朗在波斯灣之挑釁行為。

英國經濟衰退

【路透社倫敦二十日電】英國經濟近日出現衰退跡象。據統計，英國上季度國內生產總值（GDP）出現負增長，失業率亦有所上升。經濟學家認為，英國政府應採取措施刺激經濟增長，以應對當前之經濟挑戰。

紐約股市大升

【路透社紐約二十日電】紐約股市今日大幅上揚，道瓊斯工業指數創下新高。市場分析人士認為，股市上揚主要得益於企業盈利增長及投資者對經濟前景之看好。

侵犯蘇聯飛機

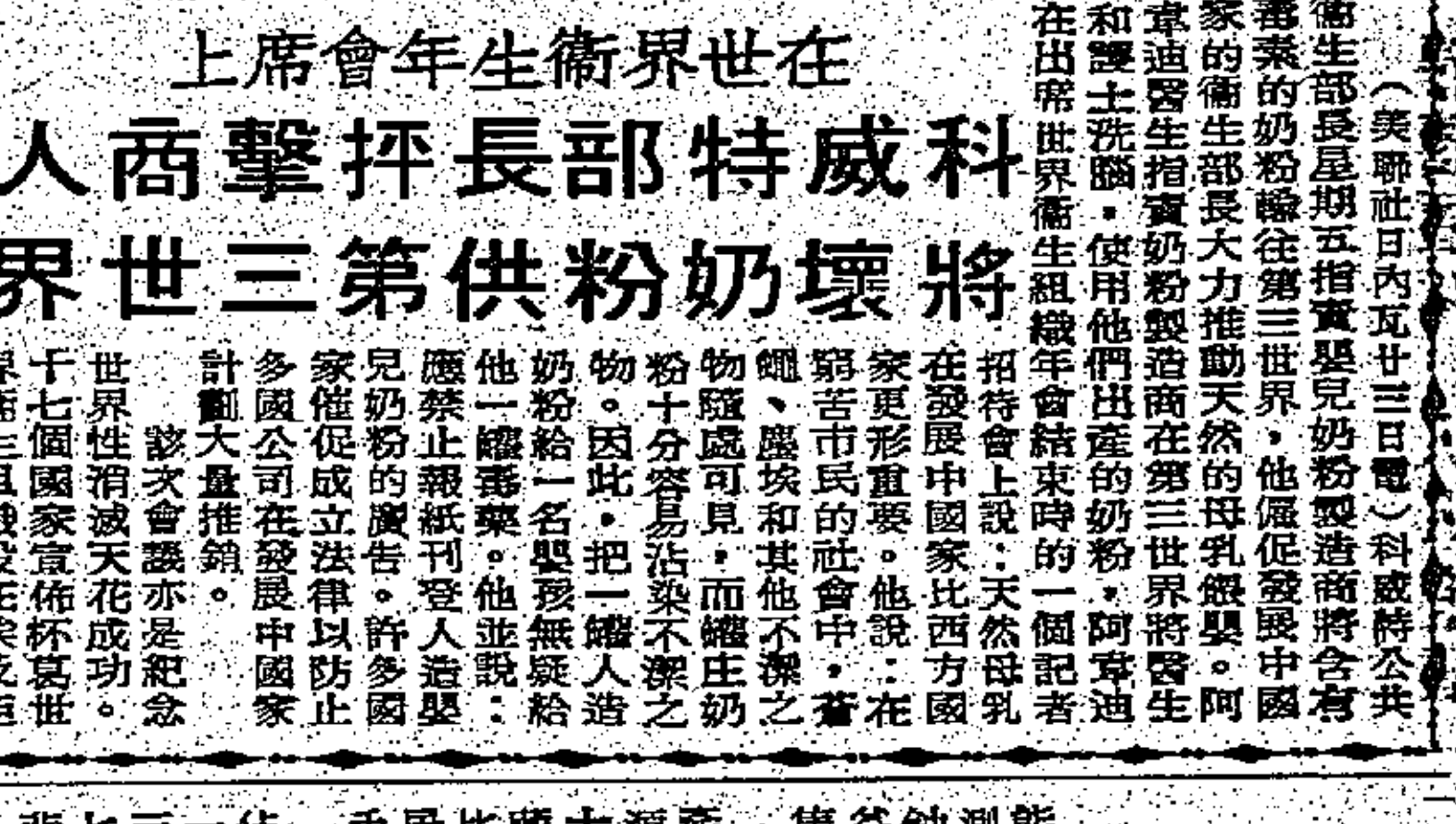
【路透社莫斯科二十日電】蘇聯政府今日宣佈，蘇聯飛機在國際空域遭到侵犯。蘇聯方面表示，將採取必要措施維護國家領空安全，並呼籲有關方面停止挑釁行為。

美駐外大使盡最後努力

【路透社華盛頓二十日電】美國政府今日表示，美駐外大使將盡最後努力，以解決當前之國際爭端。美國政府強調，將通過外交途徑尋求解決問題之方案，並呼籲各方保持冷靜與克制。

爭取各國實行抵制蘇京奧運

【路透社倫敦二十日電】國際奧委會今日表示，將爭取各國實行抵制蘇聯在莫斯科舉行之奧運會。國際奧委會認為，蘇聯在國際事務中之行為，嚴重違反了奧運會之精神，因此決定採取此項措施。



世界主要戰略物資

【路透社華盛頓二十日電】美國政府今日公佈了世界主要戰略物資之清單。清單包括石油、糧食、金屬及各種工業原料等。美國政府表示，將加強對這些物資之出口管制，以確保國家安全。

引入注目的非洲鉅礦

【路透社約翰內斯堡二十日電】南非政府今日宣佈，在非洲發現了一處大型鉅礦。該鉅礦之發現，將對全球礦產市場產生重大影響。南非政府表示，將進一步勘探該礦，並尋求與國際社會合作開發。

尊尼威士慕拉

【路透社倫敦二十日電】著名演員尊尼威士慕拉近日在倫敦去世。尊尼威士慕拉一生演藝生涯輝煌，曾主演多部經典電影。他的去世，是英國影視界的一大損失。

泰山病情嚴重

【路透社紐約二十日電】著名拳擊手泰山近日病情嚴重，生命垂危。泰山在最近的比賽中受傷，傷勢較重。目前，他正接受醫院之全力救治，但情況不容樂觀。

八十年代稍後日子

【路透社華盛頓二十日電】美國政府今日公佈了八十年代稍後日子之經濟數據。數據顯示，美國經濟在八十年代後期呈現增長勢頭，失業率有所下降，消費者信心有所回升。

石油價格急劇上漲

【路透社倫敦二十日電】國際石油價格今日急劇上漲，創下歷史新高。市場分析人士認為，石油價格上漲主要得益於供應緊張及投資者對經濟前景之看好。



參加卅三屆康城電影節

【路透社康城二十日電】多部優秀電影作品將參加第卅三屆康城電影節。電影節委員會表示，將為觀眾呈現一場精彩紛呈之電影盛會，並歡迎各界人士踴躍參加。

同獲最佳影片金棕櫚獎

【路透社康城二十日電】兩部電影作品在今日之康城電影節中，同時獲得了最佳影片金棕櫚獎。這是該電影節歷史上首次出現此種情況，顯示了當屆電影作品之高水準。

美國音樂片與日本武士片

【路透社華盛頓二十日電】美國音樂片與日本武士片近日在國際市場上表現出色。這兩類電影作品深受觀眾喜愛，票房收入顯著增長，顯示了不同文化電影之魅力。

參加卅三屆康城電影節

【路透社康城二十日電】多部優秀電影作品將參加第卅三屆康城電影節。電影節委員會表示，將為觀眾呈現一場精彩紛呈之電影盛會，並歡迎各界人士踴躍參加。

同獲最佳影片金棕櫚獎

【路透社康城二十日電】兩部電影作品在今日之康城電影節中，同時獲得了最佳影片金棕櫚獎。這是該電影節歷史上首次出現此種情況，顯示了當屆電影作品之高水準。

美國音樂片與日本武士片

【路透社華盛頓二十日電】美國音樂片與日本武士片近日在國際市場上表現出色。這兩類電影作品深受觀眾喜愛，票房收入顯著增長，顯示了不同文化電影之魅力。



美國務院警告北韓當局
如果乘機南侵
美將強烈反應

美增派新軍機前往冲繩應變

南韓海軍加強戒備防止入侵

（合衆國際社華盛頓廿二日電）美國國務院已經正式宣佈，假使北韓利用南韓駐北的總領事而採取敵對行動，美國政府將出動強力的反應。而對於南韓的駐北總領事，亦將會派出官方情報員，協助或從事軍事方面的工作行動。以求早日解決目前的危機和不安。

美國官員說：目前並無美國派北北韓總領事的工作行動。而且對於南韓的駐北總領事，並無採取任何行動。依照美國政策，若然南韓遭受外來威脅行動，該處或可能協助南韓戰鬥。美國國務院的聲明說，南韓官員應設法緩和解決內部問題，並警告外來的行動，不過並未指明北韓國。

（合衆國際社華盛頓廿二日電）美國國防部四次表示：美國已派遣兩架F—E三A指軍機控制朝鮮半島北端為防備措施，以防該國南部已爆發。又說：該國南部兩架F—E三A指軍機將于週五抵達朝鮮的美國駐紮基地，該部軍機原定本年七月才前往紐約的。官方認為此項行動是軍事性質，並不是北北韓有伺人發覺的機會。他們稱：F—E三A可以用作監視北北韓的軍事動向。光州市經過五天的人數多至數萬的大示威，從韓國擴大實施軍事統治後及呼籲，美國民主改革後，目前已恢復一個正常的停戰狀態。

（時事社紐約電廿三日電）據官方有關人士二十二日說：韓國海軍為防止北北韓的戰艦乘虛由海邊湧到韓國，因此在全羅道海邊設幾個哨兵。該人並說：韓國官方官員們認為：此次北北韓動動事，漢伏的北朝鮮的地下工作人員，進行行動的演說等，說生很大的動用。

光州暴亂六日
死傷四百多人

軍民痛定思痛進行和平談判
部份示威羣衆交出槍武

漢城廿一
(一)飽受軍
抗禍害的
市今日竟
痛，忙於
死難者的
據最保
計，在亞
日動亂中
亡人數萬
八十一，
者更達
人。光
未完全
亂再爆
影，況
黨現正
和平談
該地暫
寧靜態
消

[illegible]

日調萬名警察
保護成田機場

華大
3-841199

（送新社日本成田廿三日電）警方昨日，此間東京新國鐵警署及其附近，由今日起，在鐵道附近之，以防可能有匪徒乘機與急進份子之攻擊。防務警察已於今晨在通入機場的聯上，設檢査站，及檢査所等，而反機場的團體，則準備於明日舉行大會，以起見機場外之鬧事。由今日起的三日期間，除乘機開外之，祇有旅方准進入機場。

警方對於是項日間勤員警察一萬人，逆料屆時來自廿一個反機場組織的，萬五千人，將參加機場附近三里路的大戰。新機場係於九七年五月二十日正式啟用。

英俊小生
亨利哥里
青春玉女
愛美花巴

合演主

聲華

3-617169

應當向泰邊界派遣部隊，以幫助維護泰國的和平。國會外交委員會主席馬瓦爾迪說：「越南拒絕在該邊界駐

東埔寨撤遣。由東埔寨人民選擇自己的政府。以東埔寨中立原則為條件。越方是不能接受的。

於談話中，阮氏說：與炳理理的談話中，

准批
鑛錫
採海底
鑛，將於
本月三十一日開始，他

監製 蕭芳芳

都 太平・金明・帝后・華富閣
帝國南光・金茂・金城・多門・南
送贈觀衆
免費隨票

長夷
IZEN

最新
配搭
蕭芳芳
阿B

又創新形象！

口碑輿論
票房紀錄
樣樣正

關聰
又二

禾華磁景真國陽昌華 坤都 利 潘

文武廟敬香
靈符 驅鬼 逢
送完即止 邪惡 必

星
CIT
贊助

才女導演
許鞍華
繼
瘋劫後又一創新片種

正！

傑出表現

編劇 陳韻文

劉克宣 劉天蘭 鄭孟霞 主演

高韻有限公司出品

大光明戲院

龍門陣

奇！

聲華 華大新 華豪

3-617169

3-841199

5-762372

愛美花巴

青春玉女

亨利哥里

英俊小生

演主合聯

今天盛大獻映

歐公最新色情電影

Hot Times

潮熱

青春男女 百無禁忌 嘗試新奇 色授魂與 捉弄男仔 任人凌辱 性愛樂園 夠狂夠癲 性愛狂潮 與眾同樂 新奇題材 時代少年 春滿人間 精彩紛呈 成人喜劇

狂歌熱舞 縱情尋歡 浴室窺秘 大胆女生 可憐淚仔 一睇就笑 狂野刺激 活潑熱情 盡情歡笑 回味無窮 精心拍攝 時代風光 學府春光 目不暇給 兒童不宜

奇趣電影

許鞍華

才女導演

瘋劫後又一創新片種

劇本陳韻文

劉克堂、劉天蘭、鄭嘉露主演
高韻有限公司出品

新報午
夜輕節
評場情
好得選
材題

監製 蕭芳芳

口碑輿論 樣樣正
票房紀錄

最新 蕭芳芳 阿B
配搭

關聰 又一
傑出表現

免費隨景
送贈觀衆
曾在
靈符
文武廟敬香
送完即止
邪門鬼話

奇趣
白對語

東長星
CITIZEN
贊助

紐約
百海
凱聲
更爆

大獲好評

金像獎
最佳男角
佐史
治葛

梅榮德格拉斯
翠斯雲德威
珍馬殊
約翰高力高斯

榮獲
加拿大影藝學院「真理」獎
(最佳影片)

包括

兒童不宜

導演
彼德馬達

奪魄冤靈

一部令你
不寒而慄
嘖詭異電影！

冤靈如何索命？

令人難以想像

恐怖、離奇、緊張、詭秘

THE CHANGELING

平太・都皇・后皇港香

影金百海東南 光金 南國珍珍好紅麗嘉九龍
都冠榮運方滿 華坪茂昌際國寶景聯華天

今晚
午夜場
優先介紹

合作祇此一
發仔得償所願
扮嘢成功

白對

扮嘢

周麗娟

領銜主演

手携次首幕銀 侶情佳最難

人騫繆發潤周

有邊個唔扮嘢

乘機扮嘢

梗要扮嘢

一於扮嘢

更扮嘢

要扮嘢

金鑫 劉星光 許德珍 何氏強 黎灼灼 蔡輝 李齡 師仔 張玲 玲

戲假情真

粵

出品寫實愛情大喜劇

田青
羅浩

HOUSTON CENTRE
明日的尖沙咀，
人人都鍾意去！

香港皇后大道中29號華人行十樓 • 電話：5-210311 (18線)
香港雪廠街10號新順利大廈97室 • 電話：5-229162 (4線)
香港皇后大道中33號萬邦行頂樓 • 電話：5-253003 (10線)
香港德輔道中34號偉業大廈十二樓 • 電話：5-255211 (6線)

大道中92號僑商大廈805室 電話：5-258770

| | | | |
|------|------|--------|-----|
| 董事長 | 巴博元帥 | 董事總經理 | 黃振泉 |
| 副董事長 | 趙資香 | 董事總裁 | 許興桐 |
| | 巴曼少將 | 董事副總裁 | 許松紀 |
| | 甲社上將 | 董事副總經理 | 張培南 |
| | 紀金蟬 | | |

敬約

請撥電話
5-221583

怡華置業有限公司
香港德輔道10號新華利大廈17樓
電話：五、二二九一九二五區 (24小時)

全新置業有限公司
京都大道中33號美利洋行舊址
電話：五、二二九、1002及(八線)

地盤電話：5—535830 5—535852

[illegible]

何卓文 何邱少惠 謹啓
李道一 李丁毓娟

蔣久美
蔣張美英
張蔡潔瑜
謹啓

家中“涼”伴
旋轉式壓縮冷氣機
最夠凍，最慳電，最經濟

SA87B



實際冷量一匹馬力(8,000BTU)
規格：20"闊×13"高×20"深

SANYO

總代理 香港電器有限公司
地址：香港德輔道中 77 號
電話：236 8661
總經銷 太平洋電器工程有限公司
地址：新加坡大坡大馬路 111 號

總行：香港中環皇后大道中12號
電話：5-213321

本港新聞

保障借歟人不受高利率苛索剝削

港府制定新法例 嚴厲管制高利貸

實 施 牌 照 制 度 審 查 經 營 貸 款 業 務
年 息 逾 六 分 有 被 檢 控 之 虞

貨客。藉以隱匿對付放款和貸放。便利舉債。獲得其抵押權。不致受過高利和苛酷之條件所束縛。此項理由。所以爲上公作之辯護。詳載於昨日政府所公佈之「一九〇九年放債人法案」。

放款發言人昨日聲明說，新法案旨在取消現行之登記制度，因爲該制度使放款者無管制之實，故此要改爲一項條例。作爲代幣，以便使新申領牌照者不至適合經營放款業務。

根據該法案條款規定：凡欲經營貸款業務者，必須向放款局或註冊登記主任申領牌照。申請者須將該項牌照，並其註冊費交與作出決定。牌照法院庭長或判官一人及政府銀行兩人組成。

該項受上述規定者，爲銀行及其他註冊機構。

新法規定放款者，只能向已領取有關牌照之樓宇內，按照該牌照內之條件經營放款業務。他如欲一申領放款牌照之人士需要將一份申請書則向該放款局處長，或該局處長有權調查該項申請。

「若無反對發出牌照，法庭將不進行進一步調查，而將牌照發給。但註冊主任，警方或任何居民均可提出反對。若有人反對，則該人應立即進行一面聆訊以爲裁判。至於是否適合，以及調查其他有無隱形，然後始發給牌照。」

發言人說，新法案規定之價值，據的最高價值，利爲年息三厘。凡借債者，實應利率超過三厘者，則須受法律之制裁。

法案明文規定防止取巧
嚴禁複利計算

禁收額外費用

違者罰款十萬入獄兩年

法案亦包括條款，防止放債者收取賄利或「發死人錢」等利貨。放債人設放賄利，作為證明借貸的借據，若保訂以賄利計算付息，或不按明還款者，將屬非法。

法案亦禁止放債者，在借據仍須限期內，担保人有困難獲得借據或担保金時，獨得以及殺新的借據。

法案又規定，借款人可以提早退還而毋須支付補給金或額外利息。但該條款不適用於經紀法案轉讓的放債商所貸出的項。

至於放債者其取賄問題，該法案亦包括文，禁止放債者向借款人收取該價項附帶的費用。

說官人解釋，由於目前商界很多有信譽的人前界很有信用，故對所有收取賄利的放債，及接續有關放債廣告，及授權註冊第三廣告，及授權刊登廣告進入律及檢查員目。

此外，法案亦可以命令已被判罪的人，持牌表格報稅，為期一年逾五個月。發言人表示，由於利低對社會造成嚴重的影響，故該案新近通過。

新法案亦有打響其第一聲，因為已有數人被判罪，為期一年逾五個月。

萬元至九萬元，此項罰則適用於所有小販收賄超額罰款的案件，至於較輕微的罪名，則可改判的罰款一萬元及入獄與一個月。

三號風球仍然懸掛

[illegible]

政府診所調整收費
門診三元下月生效

成本二十五元調整經費差額

(港訊)醫務衛生局最近宣佈，政府診所診症每次收費三元的新措施，將由六月一日起實施。

月加至每次三元，以減低政府在提供服務的經費及診金收入之間的差額。

門診費可酌量免收。

發言人又指，

羅湖建新行人橋

香港下月即可動工

(本報訊)來往深圳與香港兩地的旅客，在一個半月後，將可使用過一條新行橋。這條長四十七呎、闊八呎、重約一萬噸的土建造橋，現已埋好火車軌，並鋪平行兩車道。該橋之上蓋用加入人造纖維之塑膠料製成，以配合沿海濕熱潮濕之天氣。

這項造橋的一項新術，將於下月初動工。而該方面的工程，已蒙認可。工程師發言人說：新橋預料可在農曆新年前開使用。目前乘坐本港及深圳的旅客，經過火橋時，既不方便又危險。行人橋完成後，可大大改善。

新橋可容納一百四十輛車，建築費用為一百四十萬元。該工程由一級建築師設計處負責設計，是廣東省對外貿易廳所計劃，香港陸運策建業工程局亦參加部署。

小評

加強檢控超額載客

由下星期開始，警方將加強檢控超額載客檢控豪華車輛。根據條例，輕型車為私家車的自用車，私家車小巴、乘客限額多七人。

法律上，一輛嬰兒不算乘客，而一名身高不超過三呎的孩童，則當兩名乘客計算。超過了三呎兒童，作成人乘客計算。據估計，一輛載有三呎兒童的車，可以載額十二名乘客，三呎的兒童。

任何私家車超額載客一名乘客者，均屬違法。首次定罰的最高罰則，是罰款五百元及入獄三個月。

嚴加執法無此必要

警方宣佈要加強超額載客行動之後，一些撥學童上學的司機及家長，都有強烈反應。他們希望當局將學校放回成命，或放寬執行期限，待學期年結之後，才嚴加檢控這類人仕。使家長能够移步為懷，重新安排兒女的交通問題。

檢控超額載客，無非為搭客安全考慮，而此舉無甚可厚非。不過，如果相信有是哲學家長帶來不便，司機不能接納多學童，可以提高罰款作爲補償，結果還是學生家庭的開銷增加了。

對於超額載客的問題，其實只要按位足額安排乘客，以小孩子爲限重而有限，多載一兩，相信不會發生危險。況且，過往亦未聞有家長訴苦，在兩段似無強執法之必要。當然，法例不可廢，但執行當屬另行，尚非時。

世界最大劇院式夜總會

海城大酒樓夜總會



（上海灘）原唱者

葉麗儀

盛大演出

五月十九晚起一連十晚

CHRIS BABIDA 22 人大樂隊演奏

海景酒吧：面對海景情調優美，每晚5時至8時，特設歡樂時光，半價優待，營業至凌晨2時，由NICKY等紅歌星不停演唱

訂座電話：3-693571 3-693587 總機：3-699688

美美
慶祝金禧優待顧客
响應紅線女及廣東粵劇團蒞港演出
購物在美美
請你睇大戲

由明日起在本公司購物滿：
10元送陽光橙汁
200元送廣東粵劇團後座戲票
300元送廣東粵劇團中座戲票
500元送廣東粵劇團中座戲票

**多買多送
送完即止**
買平啲，請行快D
睇大戲，切勿執輸

旺角、中環、美孚、尖沙咀
四店同時舉行

錄影帶

買賣錄影機交換錄影帶

大量清、粵、京劇、歌舞、雜誌、風景、工夫、成人卡通、世界名片等供應。

PAL625-NTSC525, BETAMAX-VHS 系統
適合VCR, SONY, AKAI, NATIONAL 各廠錄影機。

代理A米匣放影機及影片, 請可以換, 每套數拾元, 另原在歐美影片附說明書, 可換百餘元。

東方影藝發展公司 K-302196
往海濱城溫室商場地庫12號 (由球油街直落亞逸側入)
永恆公司H-7907115
新加坡海山街52號映映商場10號 (總發戲院對面)

**HONG KONG CENTRE OF THE
INSTITUTE OF BANKERS,
LONDON**

has arranged a series of Part 1/
Part 11 revision courses to assist
members in preparing for the
forthcoming September
examinations.

All classes will start in the week
commencing 31st June 1990 at the
Hong Kong Polytechnic.

Enrolment forms and further
information are available at
Room 607, The Chartered Bank
Building, Tel. 5-224756.

聘練習生
中區律師樓聘男練習生數
名年17至22中二或以上程
度能酬勞月薪\$225至\$75
有意者備履歷相片電話地
址函香港郵箱277號



華僑日報讀者七海旅行團

台北假期

三晚四日自由團

日本亞細亞航空・台北假期大飯店
鼎力贊助

天天出發・人人稱便
(除星期六及特定假期外)

旅遊渡假・探親訪友
商業考察・最佳選擇

特價祇收: \$1,090 (二人一房)
\$1,360 (住單人房)

費用包括:

- (1) 雙程來回機票
- (2) 來回機場接送
- (3) 三晚住宿酒店
- (4) 三天美式早餐
- (5) 確定同程機位
- (6) 代辦出境手續

附註: 機票可延期回港(60天內有效)

- ★ 9天豪華遊 (逢星期六出發) \$1,980
- ★ 8天豪華遊 (逢星期日出發) \$1,880

詳情諮詢:

七海旅運有限公司

德輔道中國廠大廈1702室 電話: 5-447137

香港理工學院徵聘
高級物業及擴建處助理處長
月薪(港幣)：九二〇〇元至壹萬二〇〇元
詳情請閱即日南華早報廣告欄或逕向本學院校務處
查詢及索取申請表格。

有佢樣樣妥...柔軟舒服方便得多

各大超級市場及藥房均有代售

白元軟性冰墊

健康保鏢，家庭必需品。

- 用途廣泛，可迅速消除因發熱、頭痛、牙痛、扭傷、眼倦疲勞等所引起的不適或痛楚。
- 質地柔軟配以美觀護套，不僅能保持乾爽，同時更感舒適。
- 膠帶設計，適合配帶在身體各部位，使用至為方便。
- 男女老少均合用。

使用方法：

- 冷藏2—3小時，即可使用。（或可平時儲於冰箱內以備急時之需）
- 取出後，輕加揉捏即變成極為柔軟。
- 將護套包裹冰墊。
- 可隨意將膠帶接合位調校至適合配帶的位置。

家中事無大小
白元為您照料

總代理：先寧國際有限公司
電話：5-450980 5-437979

7-15

日前憑此廣告購買白元軟性冰墊可獲九折優待

本港新聞

獨行劫匪伏沙咀街頭 一名外籍珠寶商人 被劫六十萬元寶石

【本報訊】一名外籍珠寶商人，昨日下午在沙咀街頭獨行，被一名持刀劫匪搶去價值六十萬元的寶石及金飾。警方接報後，隨即展開調查，並在沙咀街頭拘捕了該名劫匪。警方表示，該名劫匪年約二十歲，身高五呎，體重一百二十磅，身穿深色衣服，在搶劫後逃離現場。警方呼籲目擊者提供線索，以協助破案。

輔警總監祈德尊下月榮休 昨檢閱惜別大會操

【本報訊】輔警總監祈德尊，將於下月榮休。他昨日在沙咀街頭檢閱了輔警大隊，並與他們合影留念。祈德尊在檢閱後表示，他在輔警隊工作期間，見證了輔警隊的成長和發展，感到非常自豪。他感謝輔警隊成員的辛勤工作和無私奉獻，並祝願他們在未來的工作中取得更大的成就。

死者女友被警傳訊 事後獲准離開警署

【本報訊】一名死者女友，昨日被警方傳訊。警方表示，該名死者是在沙咀街頭被劫匪搶劫後，因傷重不治身亡。警方在傳訊後，獲准離開警署。警方表示，他們正在調查該起案件，並呼籲目擊者提供線索，以協助破案。

包玉剛爵士昨主持 環球大廈平頂儀式

【本報訊】包玉剛爵士昨日主持了環球大廈的平頂儀式。儀式在該大廈的頂層舉行，吸引了眾多嘉賓參加。包玉剛爵士在致辭時表示，環球大廈的建成，標誌著香港建築業的又一項重大成就。他感謝建築師和工人的辛勤工作，並祝願大廈早日落成。



包玉剛爵士昨日主持環球大廈平頂儀式。



死者女友被警傳訊，事後獲准離開警署。

商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大
每段：兩寸闊兩格高（即五寸位）每天收費六十元，三天起碼，最大限額（五寸位）加色每寸另加三元，長期照計，不折扣，上期收費，每日下午六時前截稿。

惠風牌

超靜型冷氣機
AL-66
6600 Btu/hr
3/4 匹馬力
最適合廚房用
只售 \$1,295
中國冷氣有限公司
德輔道中德成大廈2樓
電話：5-229025

最新美國加拿大 移民法例及細則

定價：每本港幣25元
預購：每本港幣15元
預購日期：
五月一日至六月十五日
總代理：法德出版社
彌敦道新大馬路1205-7室3-302251
大馬路中環大廈505室5-249159

福日露

止咳水
BEECHAM-CAZE
LAB. FRANCE
總代理：百利洋行
沙田火炭道不香街7-9號
電話：12-622971
621785

金砂田貨倉

貨棧可直達門口
出入貨快捷便利
沙田火炭道不香街7-9號
電話：12-622971
621785

金璇登場美麗宮

演唱完畢即飛美加
金璇是香港著名女歌手，她將於近日在美麗宮演唱。金璇的演唱風格獨特，深受聽眾喜愛。她將在演唱後飛往美國，繼續她的音樂事業。

工業自動化訓練班招生

本中心現正招收工業自動化訓練班學員。該班旨在培養具備工業自動化技術的專業人才。課程內容包括：工業自動化原理、PLC編程、變頻器控制等。歡迎各界人士報名參加。

彩色華僑

本期預告：

封面專題 長沙·具澳渡假好去處
英國調茶有秘訣
敞篷汽車捲土重來
八十年代流行短髮
食經 法蘭克福腸沙律韭菜蓉湯
陳觀泰自稱初哥 扮吳雄影視誰人
李香琴是女鐵人 忙碌可常保青春
丹麥皇家芭蕾舞團應邀來港演出
市政局主辦樂器演奏
試車報告 第58屆都靈車展

台灣豪華渡假團

華僑日報讀者七海旅行團直接主辦

暑期特價酬賓9天豪華遊 \$1,950

大韓航空、希爾頓飯店贊助

九天遊覽台北、陽明山、故宮博物院、野柳、芝罘、石門水庫、六福村、野生動物園、花蓮、阿爾族文化村並參觀阿爾族少女歌舞表演；天祥、梨山、台中、彰化、溪湖、阿里山、嘉義、台南、高雄、澄清湖、佛光山、日月潭等名勝古蹟。

本團特點：

- 住宿一流大酒店，台北希爾頓及統一飯店，高雄住圓山大飯店，花蓮住亞士都大飯店，日月潭大飯店及阿里山賓館等。
- 每日三餐精美膳食，並有兩晚夜總會節目，高級豪華，超值享受。
- 乘搭國內航機往花蓮，免除舟車長途跋涉之苦。
- 精選行程，專家策劃，粵語領隊，一流服務。

出發日期：暑期團期8月14、28日 7月12、26日 8月2、16日
9天豪華遊（逢星期六出發）H.K. \$1,980
8天豪華遊（逢星期日出發）H.K. \$1,880

日本亞細亞航空
台北希爾頓大酒店 贊助
台北假期大酒店
台北假期自由團1,090起
天天出發，渡假考察，最佳選擇

費用包括：

- (1) 雙程來回機票 (2) 來回機場接送
- (3) 三晚住宿酒店 (4) 三天美式早餐
- (5) 確定同程機位 (6) 代辦出境手續

附註：

- (1) 機票可延期退還，60天內有效。
- (2) 住單人房另加 H.K. \$180

詳情請詢
七海旅運有限公司
香港德輔道中國際大廈1702室 電話：5-447137

廣州下月二十日舉行 國際市場貿易研討會

本港專家學者應邀演講

（本研討會由本報及廣州貿易發展局聯合主辦，旨在探討國際市場貿易的最新趨勢及發展機會。研討會將邀請多位國際貿易專家學者，就國際貿易政策、市場趨勢、貿易障礙等問題進行深入探討。歡迎各界人士參加。）

本港新聞

油麻地六街業主代表 赴英國下議院申訴 要求批准補價續期

【特訊】油麻地六街業主代表，為爭取政府批准補價續期，特於昨日下午，由香港乘飛機赴英，向英國下議院申訴。該代表團由六街業主代表、地產界人士及法律顧問組成，預計在英停留數日，並與有關當局進行磋商。

集資旅費四萬 邀兩議員同行

該代表團在港集資旅費四萬，並邀請兩名國會議員同行，以加強申訴的權威性。代表團成員表示，他們將向英國政府提出嚴正抗議，要求政府停止對六街業主的剝削，並批准補價續期。

已接單二千三百萬 放寬入口限制刺激港出口

【特訊】據香港貿易發展局消息，政府已接獲價值二千三百萬的出口訂單，顯示香港出口業正逐漸復甦。為刺激出口，政府決定放寬入口限制，並提供稅務優惠，以減輕出口商的負擔。

恒通運公司策劃 飛利浦泰國華團

恒通運公司正策劃一項名為「飛利浦泰國華團」的活動，旨在加強泰國華人社區與香港的聯繫。該活動將包括文化表演、體育競賽及慈善籌款等內容，預計將於近期內舉行。

台灣 中國的模範省

台灣被譽為「中國的模範省」，因其政治穩定、經濟繁榮及社會和諧。許多中國人對台灣的生活環境表示欽佩，並將其作為學習的對象。台灣的成功經驗，為中國大陸的建設提供了借鑒。

全民監督政黨 中外交難比較

在民主政治下，全民監督政黨是保障民權的重要機制。然而，在國際形勢複雜多變的背景下，各國在監督政黨方面面臨不同的困難。本文將對中外交難進行比較，探討如何加強對政黨的監督。

組火防處防消 廠工咀角大查

為加強工廠消防安全，消防處昨日派員對多個工廠進行全面檢查。檢查人員發現部分工廠存在消防設施不全、安全出口堵塞等問題，已要求有關負責人限期整改。消防處呼籲工廠業主加強防火意識，確保員工安全。

申請入英籍啓事

本人現正申請加入英國籍，特此公告。凡有知悉本人身份或住址者，請與本人聯繫。此啓。

某置業公司聘請

本公司因業務擴展，現聘請若干名地產經紀。有意者請攜帶學歷證明及工作經驗，親臨本公司面試。詳情請洽本公司人事課。

受訓防罪人員分駐各區警局 積極主動展開宣傳 減少罪案發生機會

【特訊】警方為加強社區防範，特設防罪訓練班，培訓一批防罪人員。這些人員將分駐各區警局，積極展開宣傳，提高市民的防範意識，減少罪案發生的機會。

行車收費政策 仍在考慮階段 中區及尖沙咀適合推行

【特訊】運輸署正考慮在港中區及尖沙咀實施行車收費政策，以緩解交通壓力。目前該政策仍在考慮階段，運輸署將與有關部門進行磋商，並聽取市民的意見。

令管接紙一府政 有島化蓄積生

【特訊】政府正考慮在港設立紙管接令，以促進紙業發展。此舉旨在吸引紙業投資，增加就業機會，並推動紙業的技術創新。

一批電子鐘錶失竊 警方呼籲商人提防入賊

【特訊】警方接獲報案，指一批電子鐘錶在商場內失竊。警方呼籲商人加強防範，注意商場內的安全設施，並提醒市民在購物時要謹慎，以免損失。

旺角一幢商業大廈遭賊竊 一批電子鐘錶失竊

【特訊】旺角一幢商業大廈昨日遭賊竊，一批電子鐘錶失竊。警方已展開調查，並呼籲目擊者提供線索。警方提醒大廈業主加強保安措施，防止類似事件再次發生。

事主損失二十萬元 警方呼籲商人提防入賊

【特訊】警方接獲報案，指一宗涉及損失二十萬元的案件。警方呼籲商人提防入賊，加強對貴重物品的保護，並注意商場內的安全設施。

組火防處防消 廠工咀角大查

【特訊】消防處昨日派員對多個工廠進行全面檢查。檢查人員發現部分工廠存在消防設施不全、安全出口堵塞等問題，已要求有關負責人限期整改。

申請入英籍啓事

本人現正申請加入英國籍，特此公告。凡有知悉本人身份或住址者，請與本人聯繫。此啓。

某置業公司聘請

本公司因業務擴展，現聘請若干名地產經紀。有意者請攜帶學歷證明及工作經驗，親臨本公司面試。詳情請洽本公司人事課。

香港政府公佈 製衣業訓練局聘請 高級導師 紙樣設計

【特訊】香港製衣業訓練局現正聘請高級導師，負責紙樣設計工作。有意應徵者請將履歷表及作品樣本寄至訓練局，以便進行面試。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

香港政府公佈 製衣業訓練局聘請 高級導師 紙樣設計

【特訊】香港製衣業訓練局現正聘請高級導師，負責紙樣設計工作。有意應徵者請將履歷表及作品樣本寄至訓練局，以便進行面試。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

香港政府公佈 製衣業訓練局聘請 高級導師 紙樣設計

【特訊】香港製衣業訓練局現正聘請高級導師，負責紙樣設計工作。有意應徵者請將履歷表及作品樣本寄至訓練局，以便進行面試。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

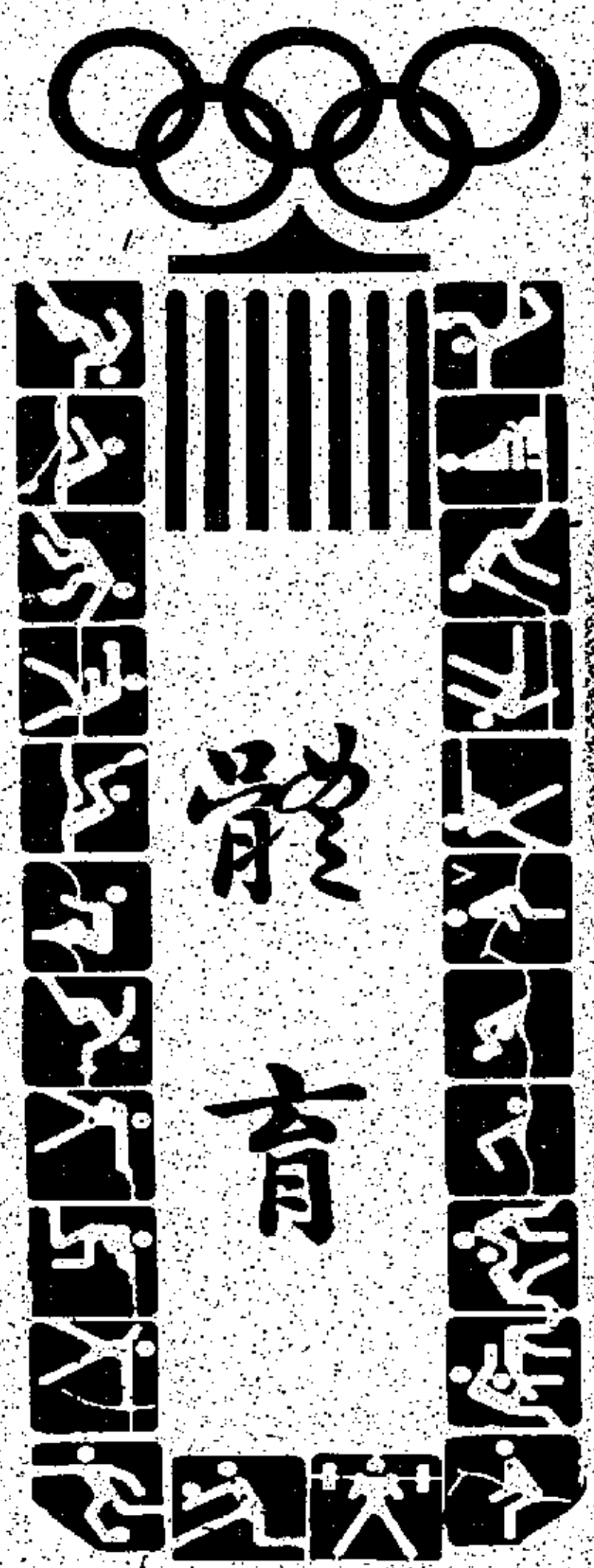
工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。

工務司署佈告

工務司署佈告：關於海濱及海濱條例（香港法例第二十七條）的修訂。本署現正就該條例的修訂進行諮詢，歡迎市民提出意見。



埔頭足球聯賽戰火重燃 精工三遇東昇

東昇今謝幕 踢身價波將有惡鬥

【特訊】東昇足球隊在埔頭足球聯賽中，表現極為出色，戰火重燃。精工隊與東昇隊的比賽，被譽為本屆聯賽的焦點。精工隊在比賽中展現了強大的實力，而東昇隊則憑藉其精湛的球技和團隊合作，與精工隊展開了激烈的爭奪。這場比賽不僅考驗球員的技術，更考驗他們的心理素質。在比賽過程中，雙方互有攻守，精彩紛呈。最終，精工隊憑藉著後衛的堅固防守和鋒線的犀利進攻，以微弱優勢險勝東昇隊。這場比賽的勝利，對於精工隊來說意義重大，也為他們在聯賽中的排名奠定了堅實的基礎。

精工三遇東昇

精工隊在比賽中展現了強大的實力，而東昇隊則憑藉其精湛的球技和團隊合作，與精工隊展開了激烈的爭奪。這場比賽不僅考驗球員的技術，更考驗他們的心理素質。在比賽過程中，雙方互有攻守，精彩紛呈。最終，精工隊憑藉著後衛的堅固防守和鋒線的犀利進攻，以微弱優勢險勝東昇隊。這場比賽的勝利，對於精工隊來說意義重大，也為他們在聯賽中的排名奠定了堅實的基礎。

東昇

東昇隊在比賽中展現了強大的實力，而精工隊則憑藉其精湛的球技和團隊合作，與東昇隊展開了激烈的爭奪。這場比賽不僅考驗球員的技術，更考驗他們的心理素質。在比賽過程中，雙方互有攻守，精彩紛呈。最終，精工隊憑藉著後衛的堅固防守和鋒線的犀利進攻，以微弱優勢險勝東昇隊。這場比賽的勝利，對於精工隊來說意義重大，也為他們在聯賽中的排名奠定了堅實的基礎。

自印返國擬留港作友賽

自印返國擬留港作友賽，中共兵兵隊有奇遇。航機因風轉往台灣，逗留數小時後昨晚抵港。據悉，該隊在飛行途中遇到強烈氣流，導致飛機偏航。機組人員在確保安全的前提下，決定前往台灣避風。經過數小時的飛行，飛機最終在台灣降落。隨後，該隊在當地進行了短暫休整，並與當地的飛行愛好者進行了交流。在確保一切安排就緒後，飛機於昨晚返回香港。此次事件引起了廣泛關注，也引發了關於飛行安全的討論。

英甲組勁旅周日政府場亮相

英甲組勁旅周日政府場亮相，諾域治昨抵港，明出戰寶路華。在大陸友賽三場兩勝一和。諾域治足球隊在抵達香港後，隨即展開了為期三天的友賽。在首場比賽中，諾域治以2比1擊敗了寶路華隊。在第二場比賽中，諾域治以1比1戰平了寶路華隊。在第三場比賽中，諾域治以3比0擊敗了寶路華隊。諾域治隊在比賽中展現了強大的實力，也為他們在英甲組的比賽奠定了堅實的基礎。

甲組足球聯賽形勢 (截至五月廿三日止)

| 排名 | 球隊 | 勝 | 和 | 負 | 進球 | 失球 | 積分 |
|----|------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 1 | 精工 | 10 | 2 | 0 | 25 | 8 | 32 |
| 2 | 東昇 | 8 | 4 | 2 | 20 | 12 | 28 |
| 3 | 諾域治 | 7 | 3 | 3 | 18 | 15 | 24 |
| 4 | 寶路華 | 6 | 5 | 3 | 15 | 18 | 21 |
| 5 | 其他球隊 | ... | ... | ... | ... | ... | ... |

甲組足球聯賽形勢

（截至五月廿三日止）

精工隊在比賽中展現了強大的實力，而東昇隊則憑藉其精湛的球技和團隊合作，與精工隊展開了激烈的爭奪。這場比賽不僅考驗球員的技術，更考驗他們的心理素質。在比賽過程中，雙方互有攻守，精彩紛呈。最終，精工隊憑藉著後衛的堅固防守和鋒線的犀利進攻，以微弱優勢險勝東昇隊。這場比賽的勝利，對於精工隊來說意義重大，也為他們在聯賽中的排名奠定了堅實的基礎。

精工三員猛將助陣

寶路華隊實力增強，諾域治昨抵港，明出戰寶路華。在大陸友賽三場兩勝一和。諾域治足球隊在抵達香港後，隨即展開了為期三天的友賽。在首場比賽中，諾域治以2比1擊敗了寶路華隊。在第二場比賽中，諾域治以1比1戰平了寶路華隊。在第三場比賽中，諾域治以3比0擊敗了寶路華隊。諾域治隊在比賽中展現了強大的實力，也為他們在英甲組的比賽奠定了堅實的基礎。

青年排球賽 今日秩序豐富

青年排球賽今日秩序豐富，海空體育會就職典禮。海空體育會昨日舉行就職典禮，多位嘉賓出席並致辭。典禮上，海空體育會主席表示，該會將致力於推廣體育運動，提高會員的體魄和技術水平。他還表示，該會將積極參與各項體育比賽，為會員提供展示才華的機會。典禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

駐港領事團羽球友賽港羽總首長

駐港領事團羽球友賽港羽總首長，今年中華總商會舉行。中華總商會昨日舉行年會，多位嘉賓出席並致辭。年會上，中華總商會主席表示，該會將致力於促進僑商之間的交流與合作，為僑商提供優質的服務。他還表示，該會將積極參與各項社會公益活動，為社會做出貢獻。年會在熱烈的掌聲中圓滿結束。

海外買家欠賬日多 廠商承擔更大風險

出口保險局首季賠款大幅躍升，社團文娛活動簡訊。香港社會服務聯會昨日舉行年會，多位嘉賓出席並致辭。年會上，香港社會服務聯會主席表示，該會將致力於促進社會服務的發展，為社會提供優質的服務。他還表示，該會將積極參與各項社會公益活動，為社會做出貢獻。年會在熱烈的掌聲中圓滿結束。

社團文娛活動簡訊

香港社會服務聯會昨日舉行年會，多位嘉賓出席並致辭。年會上，香港社會服務聯會主席表示，該會將致力於促進社會服務的發展，為社會提供優質的服務。他還表示，該會將積極參與各項社會公益活動，為社會做出貢獻。年會在熱烈的掌聲中圓滿結束。

降低幼兒工作員資歷影響服務水準

降低幼兒工作員資歷影響服務水準，小學教育宜改進學前教育更應重視。小學教育委員會昨日舉行會議，討論有關小學教育改革的建議。會議上，委員會成員表示，小學教育應加強與學前教育的聯繫，提高學前教育的質量。他們還表示，小學教育應加強與社會的聯繫，為學生提供實踐的機會。會議在熱烈的掌聲中圓滿結束。

讀者論壇

讀者論壇，歡迎各界人士投稿。本報為擴大讀者參與，特設讀者論壇，歡迎各界人士就社會熱點問題發表意見。論壇將定期舉行，並邀請有關專家進行解答。論壇的設立，旨在為讀者提供一個交流的平台，促進社會的進步與發展。



A row of five black and white oval portraits of young women, each set within an ornate, decorative frame. From left to right: the first woman has dark, wavy hair and is smiling; the second woman has dark hair pulled back and a neutral expression; the third woman has dark hair and is smiling; the fourth woman has dark hair and is smiling; the fifth woman has dark hair and is smiling broadly.

天使的誘惑

影壇最佳拍檔
山口百惠・三浦友和
訂婚後新傑作
比「擁抱」
更富羅曼
蒂克！

昌南 國寶
深水 208917

今天映
撞——
午夜攝扮野

性愛26招
對白粵語
公檢場
春花恨
雨霖

今五場
性的覺
的的色
驚駭肉
客驚的
露驚的
威感示
威感示

情的迷惘
惱怒的狂放

早飯頭
午夜場
深夜場
晚場

都京
5-722883

映週二第
集新姻帝高
妹傻
闖
情
兒不舞芭首優
童宜！醫跳妹
旗之霧明
星

后帝 國帝
仔港香 角頭牛

映獻天今
導演主蘇
作華芳
撞
正到
扮場末帝
嘢午午國
夜夜週

利多域
12-812795

五部第一
早請場
影電趣奇
傑出表現
關聰
阿B
蕭芳芳
創新形象
愛新記陪
撞
正到
又撞會點
趣點奇撞
樣邪邪樣
雞裏籠
今夜

貿易逆差仍巨大

上月份進口出口轉口貨值增長全面退縮

是月進口增長五倍，但出口退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。進口退縮九倍，出口退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。進口退縮九倍，出口退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

官方分析外貿形勢預期差距將比去年稍大

（本報訊）官方分析外貿形勢，預期差距將比去年稍大。官方分析外貿形勢，預期差距將比去年稍大。官方分析外貿形勢，預期差距將比去年稍大。

（本報訊）據官方統計，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

零售消費疲勢可望稍緩

資金需求將由低點回增。零售消費疲勢可望稍緩。資金需求將由低點回增。零售消費疲勢可望稍緩。資金需求將由低點回增。

降低儲備率使資金供應增成本降

（本報訊）官方分析，降低儲備率可使資金供應增加，成本降低。降低儲備率可使資金供應增加，成本降低。降低儲備率可使資金供應增加，成本降低。

美國成衣業向國會要求

建立全球入口限制辦法。美國成衣業向國會要求建立全球入口限制辦法。美國成衣業向國會要求建立全球入口限制辦法。

港幣匯價

（本報訊）港幣匯價，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。港幣匯價，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

玩具工業生產尚穩

（本報訊）玩具工業生產尚穩，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。玩具工業生產尚穩，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

英經濟衰退

（本報訊）英經濟衰退，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。英經濟衰退，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

市股敦倫

（本報訊）市股敦倫，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。市股敦倫，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

國際股市金融行情

（本報訊）國際股市金融行情，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。國際股市金融行情，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

本港輪往美國受限制紡織品

自由出口額授權書首期。本港輪往美國受限制紡織品自由出口額授權書首期。本港輪往美國受限制紡織品自由出口額授權書首期。

美國成衣業向國會要求

建立全球入口限制辦法。美國成衣業向國會要求建立全球入口限制辦法。美國成衣業向國會要求建立全球入口限制辦法。

港幣匯價

（本報訊）港幣匯價，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。港幣匯價，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

玩具工業生產尚穩

（本報訊）玩具工業生產尚穩，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。玩具工業生產尚穩，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

英經濟衰退

（本報訊）英經濟衰退，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。英經濟衰退，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

市股敦倫

（本報訊）市股敦倫，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。市股敦倫，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

國際股市金融行情

（本報訊）國際股市金融行情，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。國際股市金融行情，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

本港進出口外貿統計數字

（本報訊）本港進出口外貿統計數字，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。本港進出口外貿統計數字，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

本港進出口外貿統計數字

（本報訊）本港進出口外貿統計數字，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。本港進出口外貿統計數字，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

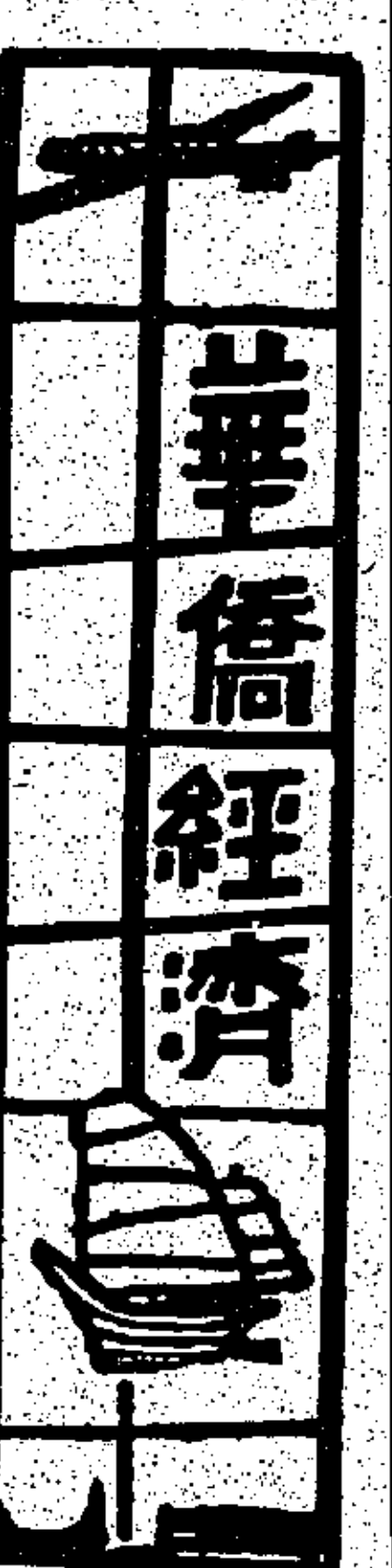
本港進出口外貿統計數字

（本報訊）本港進出口外貿統計數字，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。本港進出口外貿統計數字，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

本港進出口外貿統計數字

（本報訊）本港進出口外貿統計數字，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。本港進出口外貿統計數字，上月份進口貨值增長五倍，但出口貨值退縮九倍，轉口貨值退縮六倍。

又限制紡織品
口授權書首期
額業發出函告
交交日期亦分別決定
（財經事務）通告：第一期：



港金

高開 低收 升十 七元

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

（特訊）昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

力無接承落疏投交

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

黃金價挺升

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

熟藥店生意減兩成

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

短期資金調進投資

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

勢大市金外內

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

期豆市況穩

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

發行美元存款證

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

國際糖價形勢好轉

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

港市砂糖尾盆回硬

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

風訊影響生豬市

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

新鴻基聯合投資基金

【本報訊】昨日金價在國際市場上，由已金銀保險信局貿易期長市金元五五的近至降元四十四兩每兩的旬下月。多之成五減降亦口兩金季首年今。

日本斜紋棉布出口急增

【本報訊】日本斜紋棉布出口急增，每月出口量達五百萬碼。據日本紡織協會表示，日本斜紋棉布出口急增，每月出口量達五百萬碼。據日本紡織協會表示，日本斜紋棉布出口急增，每月出口量達五百萬碼。

香港地氈製造廠有限公司

（簡稱香港地氈）

香港地氈董事局宣佈本公司已於一九八〇年五月二十二日經由英國倫敦證券交易所購入國際地氈有限公司（原名 CARPET INTERNATIONAL LIMITED）五百九十四萬股，佔該公司已發行股本全數百分之二十五點〇入。連同前時購入該公司之一百一拾六萬股計算，本公司共佔國際地氈已發行之股份百分之二十九點九八。收購總值約為港幣二千六百萬元。

| | 1979 | 1978 |
|--------|-------|--------|
| 銷貨 | 121.6 | 115.3 |
| 未除稅盈利 | 2.0 | 4.5 |
| 盈利 | 1.1 | 3.2 |
| 非經常性項目 | 0.8 | (0.3) |
| 可分配盈利 | 1.9 | 2.9 |
| 每股盈利 | 4.5便士 | 13.4便士 |
| 每股股息 | 2.5便士 | 5.0便士 |

國際地氈於一九七九年十二月二十九日之資本淨值計為三千八百五十萬英鎊。

寶源投資有限公司為本公司是次收購交易之顧問。

承董事會命 秘書 盧大偉

一九八〇年五月二十三日

美國友邦保險有限公司

使美國友邦保險有限公司(美國友邦)
成為美國國際集團有限公司
(AMERICAN INTERNATIONAL GROUP, INC., AIG)之
全資附屬公司之推薦建議

美國友邦董事局宣佈，美國友邦暨AIG兩公司董事局已就擬提呈美國友邦股東大會之建議之條件達成協議。若該建議獲通過，則美國友邦將成為AIG之全資附屬公司。美國友邦董事局亦已委任寶源投資有限公司為董事局及少數股東有關此建議之財務顧問。

現擬依據香港公司條例第一六六節透過一項協議計劃按下列條件將本建議付諸實施：

每股計劃股份 換取 現金38.50美元加特別股息1.00美元，合共39.50美元。特別股息須在計劃獲准生效情形下始予派發。

美國友邦董事局已委任由 R.J. BARTH, 廖永年, E.W. TILLING 及 L.E. JOHNSON 組成並由 L.E. JOHNSON 擔任主席之董事局委員會，就建議之條件為少數股東提供意見。此等成員皆不兼任 AIG集團(美國友邦集團除外)之董事或行政人員。美國友邦董事局亦已委任寶源投資有限公司為董事局及少數股東有關此建議之財務顧問。

董事局委員會暨寶源投資有限公司一致認為此建議之條件實為公平合理，並擬向股東推薦為此召開之股東大會上投票贊成此建議。此推薦意見已獲董事局全體董事批准。

此計劃須在達到下列條件後始能生效並有約束力：

(一) 批准計劃之決議案在法院指令召開之計劃股份持有人會議上獲得依據香港公司條例第一六六節之法定過半數通過；

(二) 批准計劃之特別決議案在美國友邦股東特別大會上正式通過；及

(三) 最高法院認可計劃(無論修訂與否)並確認該計劃削減股本之措施；而法院之指令連同詳述香港公司條例第一六六節所要求之各項內容之會議記錄之正式副本呈交公司註冊處註冊存案。

預期計劃文件可於一九八零年六月間寄發股東。

香港一九八零年五月二十三日

股市成交價目表 (五月廿三日 星期五)

香港會成交：33,020,000元
 遠東會成交：74,290,000元
 金銀會成交：59,500,000元
 九龍會成交：160,000元
 四會成交總額：166,970,000元
 恒生指數：897.07跌3.70
 遠東指數：4320.45跌4.94
 金銀指數：760.62升0.88
 九龍指數：877.47跌4.36
 金銀指數：768.25跌0.42

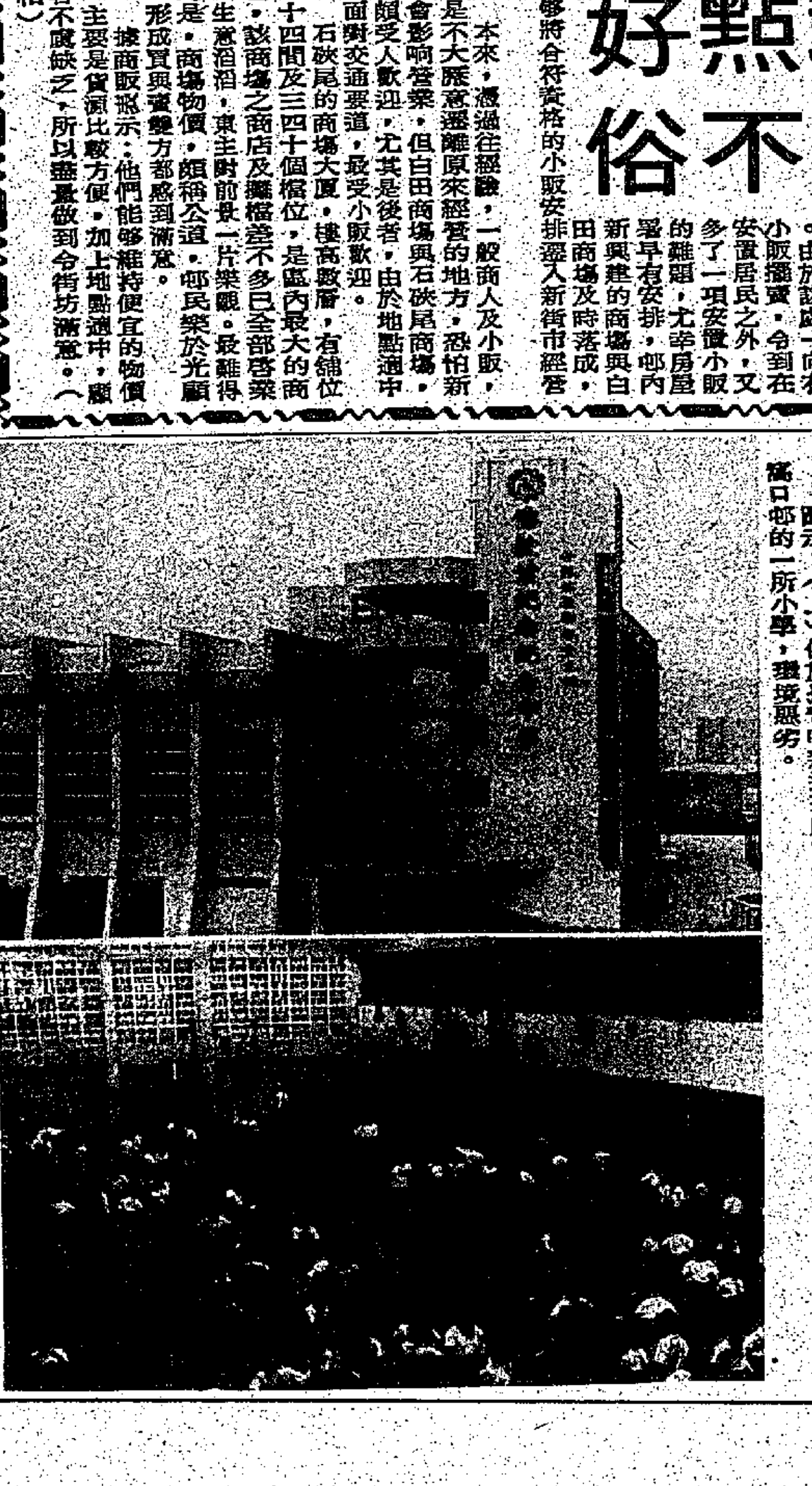
| 股名 | 開市價 | 最高價 | 最低價 | 香港 收市價 | 遠東 收市價 | 金銀 收市價 |
|------------------|--------|--------|--------|-----------|-----------|-----------|
| (一)銀行及債券類 | | | | | | |
| 恒生銀行 | 102.00 | 102.00 | 101.00 | 101.00 | 102.00 | 101.00 |
| 匯豐銀行 | 14.20 | 14.30 | 14.00 | 14.10 | 14.20 | 14.20 |
| 交通銀行 | 4.325 | 4.40 | 4.30 | 4.325 | 4.35 | 4.30 |
| 夏明銀行 | 6.65 | 6.75 | 6.65 | — | 6.70 | 6.65 |
| 廣東銀行 | 51.00 | 51.00 | 51.00 | — | 51.00 | 51.00 |
| 重慶路債券 | 86.0% | 89.0% | 86.0% | — | 86.0% | 86.0% |
| 九龍債券7.75% | — | — | — | — | — | — |
| 匯豐存款 | — | — | — | — | — | — |
| 渣打存款8% | 71.0% | 71.0% | 71.0% | 71.0% | 71.0% | 71.0% |
| 匯豐存款9.25% | 23.5% | 24.0% | 23.0% | 23.2% | 23.2% | 23.5% |
| 渣打存款 | 5.40 | 5.45 | 5.35 | 5.35 | 5.35 | 5.35 |
| 渣打地產按揭80 | 2240 | 2280 | 2220 | 2220 | 2220 | 2220 |
| 渣打地產按揭86 | 10.40 | 10.00 | 9.90 | 9.90 | 9.90 | 9.90 |
| 渣打和實券7.5% | — | — | — | — | — | — |
| 渣打和實券6.5% | — | — | — | — | — | — |
| 渣打和實券5% | 100.00 | 100.00 | 100.00 | — | 100.00 | — |
| (二)公用類 | | | | | | |
| 港燈 | 20.00 | 20.00 | 19.80 | 19.80 | 19.90 | 19.90 |
| 新嘉坡國(除息) | 5.90 | 5.85 | 5.80 | 5.80 | 5.85 | 5.85 |
| 新嘉坡電 | 22.60 | 22.60 | 22.60 | 22.50 | 22.60 | 22.60 |
| 新嘉坡水 | 34.40 | 34.40 | 34.20 | 34.30 | 34.30 | 34.40 |
| 新嘉坡小輪 | 35.00 | 35.50 | 34.75 | 34.75 | 35.00 | 35.00 |
| 新嘉巴士 | 5.95 | 6.00 | 5.85 | 5.90 | 5.90 | 5.90 |
| 新嘉巴士(除息) | 40.25 | 40.25 | 40.25 | — | 40.25 | — |
| (三)工商企業類 | | | | | | |
| 安達巨大 | 4.45 | 4.45 | 4.40 | 4.45 | 4.40 | 4.40 |
| 太古公司 | 9.40 | 9.40 | 9.30 | 9.40 | — | — |
| 青洲英坭 | 48.00 | 48.25 | 47.50 | 47.50 | 47.75 | 48.00 |
| 和成 | 10.60 | 10.60 | 10.60 | 10.60 | 10.60 | 10.50 |
| 和記 | 4.85 | 1.00 | — | 1.00 | 1.00 | 1.00 |
| 怡和 | 4.85 | 5.00 | 4.85 | 4.85 | 4.85 | 5.00 |
| 怡和黃埔(除各項) | 8.20 | 8.30 | 8.10 | 8.15 | 8.15 | 8.15 |
| 怡和(除各項) | 15.10 | 15.20 | 14.90 | 15.00 | 14.90 | 14.00 |
| 仁興 | 6.25 | 6.30 | 6.20 | 6.25 | 6.20 | 6.20 |
| 仁力啤酒 | 7.20 | 7.20 | 7.15 | 7.20 | — | 7.15 |

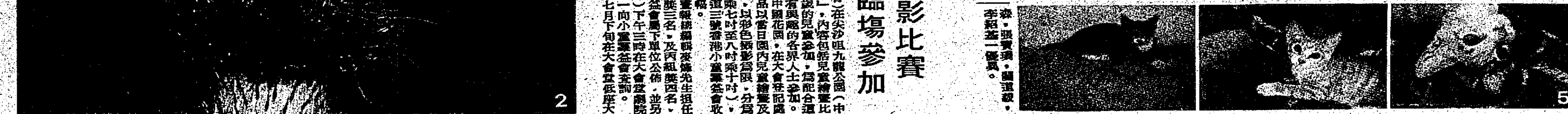
| 股 名 | 開市價 | 最高價 | 最低價 | 香港 收市價 | 遠東 收市價 | 金銀 收市價 |
|------------|--------|-------|-------|-----------|-----------|-----------|
| 瑞興公司 | — | — | — | — | — | — |
| 先施公司 | 20.00 | 20.00 | 20.00 | 20.00 | — | — |
| 寶光實業 | 5.40 | 5.50 | 5.35 | 5.45 | 5.45 | 5.40 |
| 屈臣氏 (除息) | 6.80 | 6.80 | 6.70 | 6.80 | 6.70 | 6.80 |
| 會德豐A | 4.425 | 4.45 | 4.325 | 4.325 | 4.35 | 4.325 |
| 信德 | 4.30 | 4.45 | 4.30 | 4.30 | 4.40 | 4.325 |
| 仁企業 | 1.24 | 1.25 | 1.23 | 1.24 | 1.24 | 1.23 |
| 太古洋行A | (7.30) | 7.30 | 7.20 | 7.25 | 7.20 | 7.20 |
| 亞洲保險 | 8.00 | 8.00 | 8.00 | 8.00 | — | — |
| 南順 | 2.35 | 2.35 | 2.35 | — | 2.35 | — |
| 海化大同 | 6.30 | 6.35 | 6.30 | 6.30 | 6.30 | 6.35 |
| 莊士集團 | 4.75 | 4.80 | 4.75 | — | 4.80 | — |
| 連卡佛A | 7.10 | 7.10 | 7.00 | 7.10 | 7.05 | — |
| 鐘魚油 | 2.90 | 3.00 | 2.90 | — | 3.00 | — |
| 利豐 | 1.90 | 1.94 | 1.90 | — | 1.93 | 1.94 |
| (C) 地產建築類 | | | | | | |
| 創創置業 | 2.45 | 2.45 | 2.40 | 2.40 | 2.425 | 2.45 |
| 長江實業 | 13.70 | 13.80 | 13.50 | 13.60 | 13.50 | 13.50 |
| 啟德置業 | — | — | — | — | — | — |
| 利發發展 | 3.50 | 3.525 | 3.45 | — | 3.50 | 3.525 |
| 大橋財經 (除息) | 0.98 | 0.99 | 0.97 | — | 0.99 | 0.97 |
| 嘉地地產 | 1.69 | 1.75 | 1.69 | 1.75 | 1.72 | 1.73 |
| 廣南地產 | 11.50 | 11.50 | 11.30 | 11.40 | 11.30 | 11.40 |
| 置地公司 | 5.25 | 5.30 | 5.25 | 5.25 | 5.25 | 5.30 |
| 信託公司A | 11.50 | 11.60 | 11.50 | 11.60 | 11.50 | 11.50 |
| 和合實業 | 3.05 | 3.075 | 2.975 | 3.025 | 3.00 | 3.00 |
| 新昌集團 | — | — | — | — | — | — |
| 新地地產 (暫停轉) | 2.10 | 2.15 | 2.05 | 2.125 | 2.125 | 2.125 |
| 四和地產 | 2.65 | 2.70 | 2.60 | 2.625 | 2.60 | 2.625 |
| 保華 | — | — | — | — | — | — |
| 海南 | 2.55 | 2.55 | 2.55 | — | — | 2.55 |
| 新邦A | 3.85 | 3.85 | 3.80 | 3.85 | 3.85 | 3.80 |
| 新地地產折扣 | 10.20 | 10.20 | 9.95 | 10.00 | 10.00 | 9.95 |
| 大豐 | 2.225 | 2.225 | 2.225 | 2.20 | 2.20 | 2.20 |
| 金寶發展 (除各項) | 1.60 | 1.63 | 1.59 | 1.61 | 1.60 | 1.60 |
| 新世界 | 4.82 | 4.05 | 3.875 | 3.90 | 3.90 | 3.875 |
| 德昌置業 | — | — | — | — | — | — |
| 廣昌 | 6.10 | 6.15 | 6.10 | 6.10 | 6.10 | 6.10 |
| 大昌地產 | 3.675 | 3.675 | 3.575 | 3.50 | 3.585 | 3.575 |
| 大新公司 | 3.65 | 3.65 | 3.60 | — | 3.60 | 3.60 |
| 萬生 | 0.36 | 0.365 | 0.35 | — | 0.355 | 0.35 |
| 建隆新記 | 1.25 | 1.26 | 1.23 | 1.25 | 1.23 | 1.23 |
| 王張四 | — | — | — | — | — | — |
| 大生地產 | 2.425 | 2.45 | 2.40 | 2.425 | 2.40 | 2.425 |

| 股 名 | 開市價 | 最高價 | 最低價 | 香港 收市價 | 遠東 收市價 | 金銀 收市價 |
|-----------|-------|-------|-------|-----------|-----------|-----------|
| 明輝發展 | 1.30 | 1.42 | 1.29 | — | 1.43 | 1.27 |
| 振華 | 3.175 | 3.175 | 3.15 | 3.175 | 3.15 | 3.15 |
| 美泰 | 5.20 | 5.30 | 5.20 | — | 5.30 | 5.30 |
| 聯光地產 | 1.59 | 1.61 | 1.57 | 1.59 | 1.57 | 1.53 |
| 海裕工程 | 0.66 | 0.66 | 0.66 | 0.66 | — | — |
| 志正國際 | 2.05 | 2.075 | 2.025 | 2.05 | 2.075 | 2.02 |
| 大元 和安 | 1.80 | 1.80 | 1.80 | — | — | 1.80 |
| — | — | — | — | — | — | — |
| 太古地產 (除息) | 5.55 | 5.55 | 5.45 | 5.45 | 5.45 | 5.45 |
| 兆安 | 2.50 | 2.50 | 2.45 | — | 2.50 | 2.45 |
| 周生生 | 2.10 | 2.10 | 2.10 | — | 2.10 | — |
| 好世界投資 | 2.20 | 2.25 | 2.20 | — | 2.225 | 2.25 |
| 富昌 | — | — | — | — | — | — |
| 協成行 | 1.43 | 1.43 | 1.43 | — | 1.43 | — |
| 萬邦投資 | — | — | — | — | — | — |
| 宇匯 | 2.20 | 2.225 | 2.20 | — | 2.225 | — |
| 世界發展 (除息) | 2.50 | 2.50 | 2.475 | — | 2.475 | 2.475 |
| 恆生工業 | 0.50 | 0.51 | 0.50 | — | 0.50 | — |
| 保豐 | — | — | — | — | — | — |
| 華大 | — | — | — | — | — | — |
| 遠東發展 | 3.75 | 3.775 | 3.70 | 3.75 | 3.70 | 3.70 |
| 統一機構 | — | — | — | — | — | — |
| 金山地產 | — | — | — | — | — | — |
| 永泰發展 | 5.85 | 5.85 | 5.80 | — | 5.80 | 5.80 |
| 聯信地產 | 1.24 | 1.24 | 1.24 | — | 1.24 | — |
| (五) 倉場類 | | | | | | |
| 九龍倉 | 71.50 | 71.50 | 70.50 | 71.00 | 71.00 | 71.00 |
| 安全貨倉 | 3.80 | 3.80 | 3.80 | — | 3.80 | — |
| 中華造船廠 | 1.55 | 1.55 | 1.55 | — | 1.55 | — |
| (六) 酒店類 | | | | | | |
| 凱華酒店 | 4.60 | 4.60 | 4.55 | 4.575 | 4.55 | 4.55 |
| 海港企業 | 34.00 | 34.00 | 34.00 | — | 34.00 | — |
| 大酒店 | 34.00 | 34.00 | 33.00 | 33.00 | 33.00 | 33.25 |
| 美隆賓 | 20.05 | 20.30 | 20.00 | — | 20.30 | 20.20 |
| 百樂 | 2.05 | 2.10 | 2.05 | — | 2.075 | 2.10 |
| 遠東酒店 | 1.46 | 1.47 | 1.43 | 1.45 | 1.45 | 1.44 |

| 股 名 | 開市價 | 最高價 | 最低價 | 收市價 | 收市價 | 收市價 |
|------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| (七) 紡織製衣類 | | | | | | |
| 南豐紗廠 | — | — | — | — | — | — |
| 新馬製衣 | — | — | — | — | — | — |
| 南海紗廠 | — | — | — | — | — | — |
| 依時製衣 | — | — | — | — | — | — |
| 裕泰製衣 | — | — | — | — | — | — |
| 南聯實業 | 3.25 | 3.275 | 3.25 | 3.25 | 3.25 | 3.25 |
| 長江製衣 | 11.70 | 11.70 | 11.60 | — | 11.70 | — |
| (八) 航業類 | | | | | | |
| 亞洲航業 | 5.30 | 5.30 | 5.20 | 5.30 | 5.25 | — |
| 會豐控股A | 5.15 | 5.15 | 5.10 | — | 5.10 | 5.10 |
| 萬利航業 | — | — | — | — | — | — |
| 香港航業 (除息) | 3.225 | 3.25 | 3.20 | 3.225 | 3.20 | 3.25 |
| 東方實業 (除各項) | 3.425 | 3.45 | 3.40 | 3.40 | 3.45 | 3.425 |
| 聯光航業 (除各項) | 4.05 | 4.05 | 4.05 | — | 4.05 | — |
| 新海運 | — | — | — | — | — | — |
| (九) 投資類 | | | | | | |
| 聯合企業 | 7.20 | 7.30 | 7.10 | 7.30 | 7.25 | 7.10 |
| 怡和證券 | 7.95 | 7.95 | 7.85 | 7.90 | 7.85 | 7.85 |
| 義和興 | — | — | — | — | — | — |
| 新隆基財務 | 2.625 | 2.65 | 2.625 | 2.625 | 2.65 | 2.625 |
| (十) 其他 | | | | | | |
| 永立斯儀 | 0.145 | 0.145 | 0.145 | — | 0.145 | 0.145 |
| 新亞 | — | — | — | — | — | — |
| 鳳島報業 | 6.30 | 6.30 | 6.25 | — | 6.25 | — |
| 南華早報 | — | — | — | — | — | — |
| 永安人壽 | 2.70 | 2.80 | 2.70 | — | 2.80 | — |
| 紅寶石 | 1.80 | 1.80 | 1.80 | — | — | 1.80 |
| 康麗實業 (除各項) | 9.00 | 9.00 | 9.00 | — | 9.00 | — |
| 港鐵工程 (新股) | 9.80 | 9.80 | 9.60 | 9.70 | 9.60 | — |
| 九龍交易所上市股 | | | | | | |
| 股 名 | 開市價 | 最高價 | 最低價 | 收市價 | | |
| 國際實業 | — | — | — | — | — | — |
| 新亞 | 0.68 | 0.68 | — | 0.68 | — | 0.68 |
| 永達利 | 0.66 | 0.66 | — | 0.66 | — | 0.66 |
| 停盤 | — | — | — | — | — | — |
| 永鴻基 | — | — | — | — | — | — |

今樂府

[illegible][illegible][illegible][illegible]



華僑馬經

老吉主編



沙田今日賽馬能否如期舉行

要視乎天氣才能定

又得嘅昨退出比賽

沙田今日賽馬，能否如期舉行，要視乎天氣而定。昨日沙田賽馬，因天氣不佳，部分馬匹退出比賽，引起不少馬迷關注。據悉，沙田賽馬委員會已決定，若今日天氣仍不理想，將考慮延期舉行。

雙番東公仔必爭

花菓山應入三甲

昨日沙田賽馬，雙番東公仔與花菓山兩匹馬，表現極為出色，被視為今日比賽的熱門馬匹。雙番東公仔在首場比賽中，以壓倒性優勢奪冠，而花菓山則在第三場比賽中，以驚人的速度奪得冠軍。

友威負重戰羣雄

好運減磅三甲材

友威馬房在昨日沙田賽馬中，派出多匹馬匹參加比賽。其中，好運減磅在第四場比賽中，以輕盈的身姿奪得冠軍，成為當日的熱門馬匹之一。

吉老話

先睹為快，吉老話。在沙田賽馬中，吉老話這匹馬匹表現穩定，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

場外仔寶

在沙田賽馬場外，許多馬迷聚集觀看比賽。其中，一些馬迷在場外進行投注，希望通過自己的眼光選出勝者。場外投注的熱鬧程度，可見沙田賽馬的受歡迎程度。

柏趣將門保霸龍

仔寶太陽神不錯

柏趣馬房在沙田賽馬中，派出柏趣將門與仔寶太陽神兩匹馬匹參加比賽。柏趣將門在比賽中表現穩定，而仔寶太陽神則在比賽中展現出強大的實力，成為當日的熱門馬匹之一。

第二場

在沙田賽馬的第二場比賽中，多匹馬匹展開激烈競爭。最終，一匹名為「太陽神」的馬匹以壓倒性優勢奪得冠軍，成為當日的熱門馬匹之一。

預忠誠

沙田今日賽馬，預忠誠這匹馬匹表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

功夫與發珍有寶

滿意駒無敵金剛

功夫與發珍兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

老敏四重彩

在沙田賽馬中，老敏這匹馬匹表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

高寶碧紗龍路合

特好運是半冷馬

高寶碧紗龍路合這匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

炳亮特別推薦

炳亮馬房在沙田賽馬中，派出多匹馬匹參加比賽。其中，炳亮特別推薦這匹馬匹表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

歐金洪頭馬應多

告東尼賀嘉禮坐騎實力不俗

歐金洪頭馬在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

看今日練馬師與騎師的機會

在沙田賽馬中，許多馬迷聚集觀看比賽。其中，一些馬迷在場外進行投注，希望通過自己的眼光選出勝者。場外投注的熱鬧程度，可見沙田賽馬的受歡迎程度。

老吉

在沙田賽馬中，老吉這匹馬匹表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

紅山茶同升頂班

福音祇編第五班

紅山茶同升頂班與福音祇編第五班兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

獅子精神門高勝

愛將三寶三甲馬

獅子精神門高勝與愛將三寶三甲馬兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

威華轉投夏威

常順皇牌福利實得

威華轉投夏威與常順皇牌福利實得兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

方兆馬胆

方兆馬胆這匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

勝利福將有勝望

軍心應拼三甲材

勝利福將有勝望與軍心應拼三甲材兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

八〇年新馬

在沙田賽馬中，八〇年新馬表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

申請中籤馬主名單公佈

在沙田賽馬中，申請中籤馬主名單公佈。馬迷們可以通過查詢名單，了解哪些馬匹將參加比賽。

本季最後一次夜馬

配磅昨評定公佈

本季最後一次夜馬與配磅昨評定公佈兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

陳華棟心水

陳華棟心水這匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

場內仔Q形勢頗亂

得他福波斯神重胆

場內仔Q形勢頗亂與得他福波斯神重胆兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

獨贏佳選

獨贏佳選這匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

公家席馬牌沽清

廣場馬牌牌市

公家席馬牌沽清與廣場馬牌牌市兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

清潔香港

人人有責

清潔香港，人人有責。在沙田賽馬中，許多馬迷聚集觀看比賽。其中，一些馬迷在場外進行投注，希望通過自己的眼光選出勝者。場外投注的熱鬧程度，可見沙田賽馬的受歡迎程度。

八〇年新馬

在沙田賽馬中，八〇年新馬表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。

申請中籤馬主名單公佈

在沙田賽馬中，申請中籤馬主名單公佈。馬迷們可以通過查詢名單，了解哪些馬匹將參加比賽。

本季最後一次夜馬

配磅昨評定公佈

本季最後一次夜馬與配磅昨評定公佈兩匹馬匹在沙田賽馬中表現出色，多次在比賽中取得好成績。馬迷們對其表現表示讚賞，並認為其有潛力在未來比賽中取得更佳成績。



廣東粵劇團一行八衆 到港台做節目

本星期六十二時播出

粵劇團一行八衆，由香港出發，到台灣做節目。本星期六十二時播出。粵劇團一行八衆，由香港出發，到台灣做節目。本星期六十二時播出。

八十年代面面觀

商辦機構與廉政問題

八十年代面面觀，商辦機構與廉政問題。商辦機構與廉政問題，八十年代面面觀。



香港電台第一台 面面觀座談會

粵劇史 每週四天 播出粵曲

粵劇史，每週四天，播出粵曲。粵劇史，每週四天，播出粵曲。

鍾無艷

鍾無艷，本週六播出。鍾無艷，本週六播出。

輕歌伴早晨

輕歌伴早晨，本週六播出。輕歌伴早晨，本週六播出。

舊曲重溫

舊曲重溫，本週六播出。舊曲重溫，本週六播出。

學府之聲

學府之聲，本週六播出。學府之聲，本週六播出。

五號錄音室

五號錄音室，本週六播出。五號錄音室，本週六播出。

香港廣播台花絮錄

香港廣播台花絮錄，本週六播出。香港廣播台花絮錄，本週六播出。

粵曲重溫

粵曲重溫，本週六播出。粵曲重溫，本週六播出。

學府之聲

學府之聲，本週六播出。學府之聲，本週六播出。

五號錄音室

五號錄音室，本週六播出。五號錄音室，本週六播出。

香港廣播台花絮錄

香港廣播台花絮錄，本週六播出。香港廣播台花絮錄，本週六播出。

粵曲重溫

粵曲重溫，本週六播出。粵曲重溫，本週六播出。

學府之聲

學府之聲，本週六播出。學府之聲，本週六播出。

五號錄音室

五號錄音室，本週六播出。五號錄音室，本週六播出。

香港廣播台花絮錄

香港廣播台花絮錄，本週六播出。香港廣播台花絮錄，本週六播出。



參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。



參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

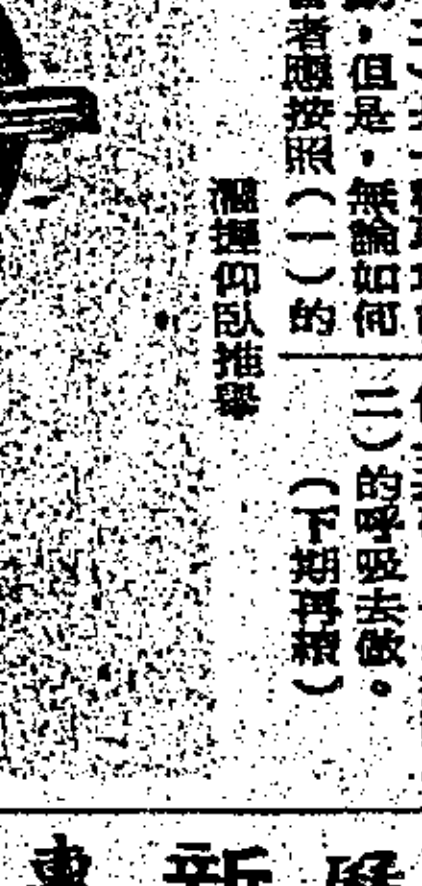
參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。



參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

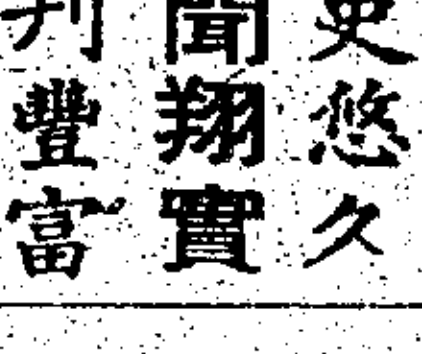
參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。



參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

暑假就快開始

暑假就快開始。暑假就快開始。

參加健身運動是最好的機會

參加健身運動是最好的機會。參加健身運動是最好的機會。

請長期訂閱 華僑日報

訂閱電話：5-229081 內線3號

歷史悠久 新聞翔實 專刊豐富 包羅萬有 經濟報導 全僑稱許

本港新聞

熱帶風暴影響下飛機轉飛台灣

中共乒乓球員 踏足中正機場

【本報訊】熱帶風暴影響下，原定由香港飛往台北的班機，因風勢太強，被迫轉飛台灣。中共乒乓球員一行，於昨晚抵達中正機場，受到熱烈歡迎。

球隊昨晚抵港團長對記者表示

在訪問期間與機場人員互贈禮物。該團長表示，此次來港訪問，旨在加強與香港體育界的交流與合作。

私家車疑因扒頭肇禍

淺水灣道三車連撞

一名外籍婦人受傷

【本報訊】昨晚八時許，在淺水灣道發生一宗三車連撞意外。其中一名外籍婦人受傷，送院治療。警方正調查事故原因。

土瓜灣一幢樓宇塌下

大幅外牆從天墜下

壓毀途經三輛汽車

【本報訊】土瓜灣一幢樓宇，因年久失修，昨晚發生倒塌意外。大幅外牆從天墜下，壓毀途經的三輛汽車。幸無人傷亡。

一面舊窗年一

【本報訊】一面舊窗，因年久失修，昨晚發生倒塌意外。幸無人傷亡。

西區裁判署不受理

被控之市民認罪判監禁兩月

【本報訊】西區裁判署昨日裁定，一名被控之市民認罪，判監禁兩月。

西區社區服務中心

慶祝十九週年紀念

【本報訊】西區社區服務中心昨日舉行慶祝十九週年紀念活動，並頒發獎狀予表現優異之義工。

零售舖位招租

【本報訊】現有零售舖位招租，有意者請洽...

（本報訊）熱帶風暴影響下，原定由香港飛往台北的班機，因風勢太強，被迫轉飛台灣。中共乒乓球員一行，於昨晚抵達中正機場，受到熱烈歡迎。該團長表示，此次來港訪問，旨在加強與香港體育界的交流與合作。

性理王希特

性理王希特，性理專家，性理大師。專治各種性理問題，性理諮詢，性理治療。地址：香港中環...

早請場五末週

珠明·華文，羅渣，摩亞，羅渣，摩亞。United Artists，MOONRAKER，城空太破勇剛金銀。DOLBY STEREO。

官麗碧

映週六第，場五末週，好片再得，一睇再得。男舞國美，達路舒·羅保。Call Me (G. Moroder/D. Henry)。

龍東

反作龍出，映遭者擋。龍東，反作龍出，映遭者擋。地址：香港中環...

失落的年代

線院華聯，片佳獻貢。失落的年代，女性反叛的一面，一班青春少女不務正業，生活放浪。源聖孫，明建林，烈李，方華。

期八十三第

精力，而後之「武」則與「文」殊相矛盾。不特風調雨順，目擊心感。民歌曰：『妹所居者，不作風調雨順想！』

很顯明的，王士禪是優美的而來，再經鄭鳳鳴、丁見李調元等加以史料中斷的支離文字至其不是字詞錯誤，就是俗語謬誤的記載，却又完全是「字」不能掩蓋了番禺縣大媽的廣東話中的粵伶俗歌（註五）。後來孫君江蘇人蔡朝干在其所致謝函章聲卷中的粵歌引收錄歐陽修的是採集些資料而來，江蘇長興人談謙仲人猶入獲，任歐陽修來和歐陽炯歌詩中，談謙仲走出這個圈子去。所以，淮民風：廣東鄉鎮為其地的人（註六），但又是粵東省州上和廣府屬中其地方的民歌。（但是粵東省州上及廣府屬未曾引過人們的聯注確；尤其我們知道，直到今天還在人的筆下，也當然沒有讓我們留下什麼真實可靠的紀錄。

到了晚清，「商界革命」高呼鼓手廣東提標隊的黃英、陳子衡，在文人披露詩餘一集中，雖也曾落意於山歌爲韻，記錄了他自己在那被禁所收集的文人山歌爲韻。

粵調說唱文學之過去與現在

粵曲九首，并戲曲序曰：「王士禪好戲，只有他嘗，領有才子夜郎號曰：『士禪好戲如男女家山歌吹打記而己，即使是到了民國七年北京大學國學研究會的成立及其出版國學叢刊；民國十七年廣州中華大學社會學的成立及其出版周氏周刊，民俗學者……他們都以其最大的熱情去提倡民間音樂，但也只限於以最低限度的說唱與民歌，也還沒有真正的重視。」要謂還未有人对它作過全面的研究所足，未免太過分了。

它的特點，裏面而說，它與人對江浙的彈詞，北方皮胡的評書整理，簡直不能同日而語的。長期以來，它研究家庭地在這間的嶺南，歐陽修是逐漸消滅了的。雖然藝術初最大大的發展，粵音俗考俗俗化，範圍中也間提到幾次的五山惡俗，二平熟點，三乾濕調中，也有提到幾無歌之紀錄，但它畢竟不曾使文人對於山歌有所可捉摸，但它是件東西（註八）。沈秋帆所寫人在光緒二十一年所作的兩小說（註七）七號上，

形式的內容。此舉，馬傑先生也在民俗周刊第十期上，再從老實書中所寫的印像稍加補充，對八九條之多，並未集在一起的作者通過調查，中山學藝會所編纂研究的民俗物品類別選題所中，除舊有的書籍附目錄外，並列有二百五十本不彙之目錄。一九七二年，當發現魏先光稿本之後，在巴黎國家圖書館發現我國國學界中，竟也有此稿本其人子花兒記，和第九九篇中，尤更有，最後即在其中國新資料卷四（註發）現藏國家圖書館所藏中國小說叢刊。（註九）又一美，中國俗信史中特爲採來的，可惜僅此一見。現據三載十年來，又見諸報端，已達百餘。說到目前的絕大多數的提及或重，粵調說唱文學，仍還未有過多的提及或重，有一確定的地位。若果僅僅是在年代排列一中，在江浙一帶閣下靜上句「廣東的魚船」（註十）的範圍內，即便是九九五年北平中央研究院所輯的或真且大學中文系所輯的中國樂史（註十一）也同如此。對於說唱文學創作比較系統的，點研究和學術性的，在目前看來，要算近年來的一篇倡導性文章（註十二）及日本東京帝國大學文學部（註十三）。

但是在他的研究中，也很值是一個好的開端。
廣東民間文學，極其豐富的，其種類多，都有大量的，有以客家話爲主的山的歌，有水上游民的歌，有客籍民衆體的，有屬於佛教家的佛歌唱偈如水月歌，蓮華，南音，謳唱，嘯五更和由曲出的拔腔，龍舟，有東莞的歌，雷州的歌，潮梅曲各地，潮州歌，吳歌，以及婚嫁歌，哭喪歌，嘆句，童謠，口頭，夾房歌，笑哭歌等。還有許多多彩多姿的民間歌曲中，包含著豐富繁複的生活內容，深刻的感情描繪，這又是多少值得我們勞動地發掘和研究的呢！可惜，我想不到，在一九七八年的一動作，都被輕視的不登大雅之堂，雖然巴人動作動以來，一般知識之士，甚至具有割愛廣東民間交際作通訊收集和整理的，區限於區

宋培德

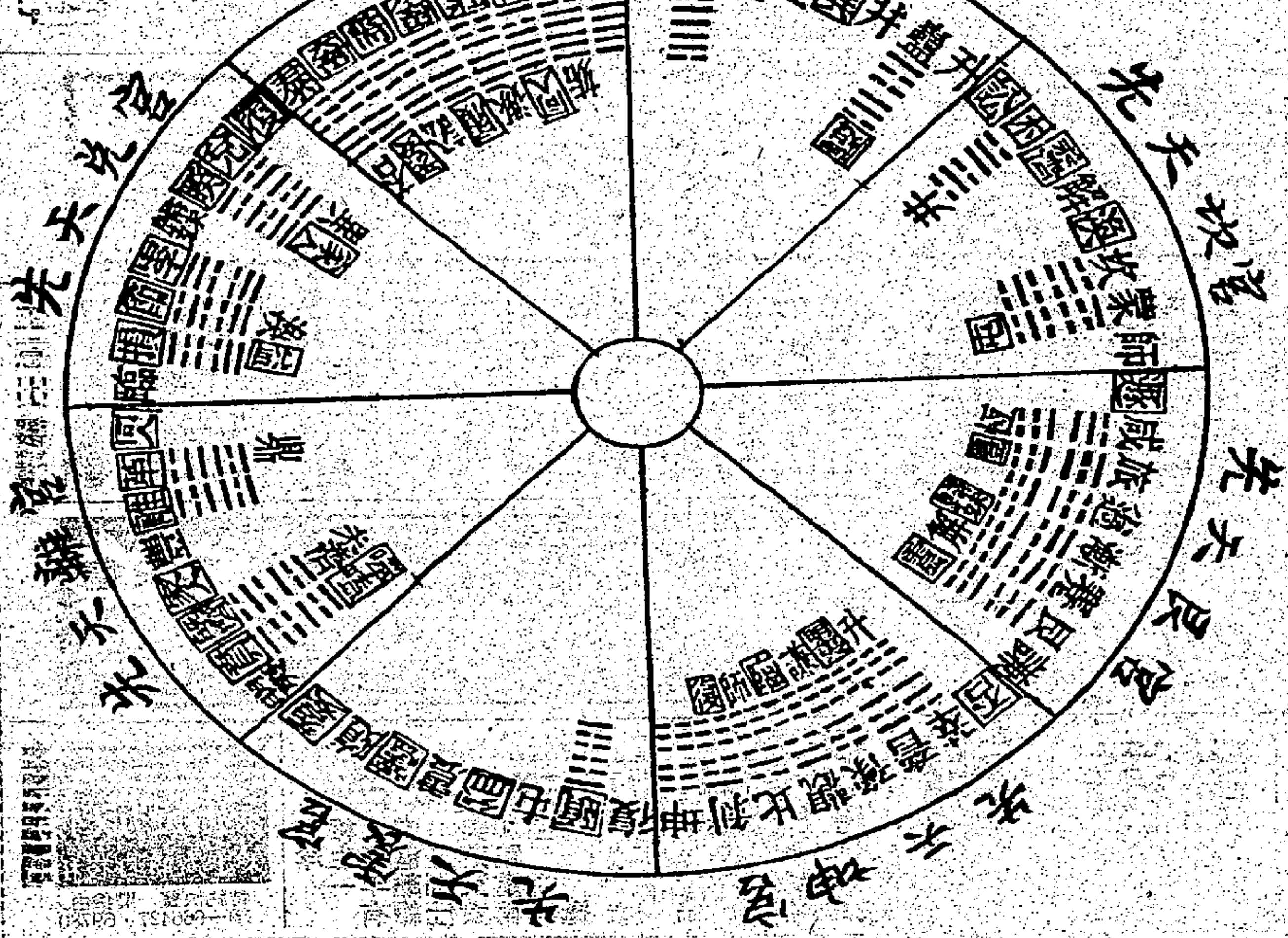
邵雍著《皇極經世》(註六)及《伊川擊壤集》
洪鈞賦與不

本月初旬，忽聞，明主無邪、朱隱老、朱德初等，於二月發兵，往成寧少室山，自具五旗，旗幟各異，觀戰於一，自知多有疏虞之虞，切望先遣通敵之，問我表，此乃得成介紹此時之唯一心思也。

劉物幼 節 節 節

目擊天根盜賊人，
未歸天根盜賊人，
地連經時動月夜，
天根月窟閑來往，
三十二宮皆現身，
耳目聰明見其身。

先天乾宮 先天巽宮



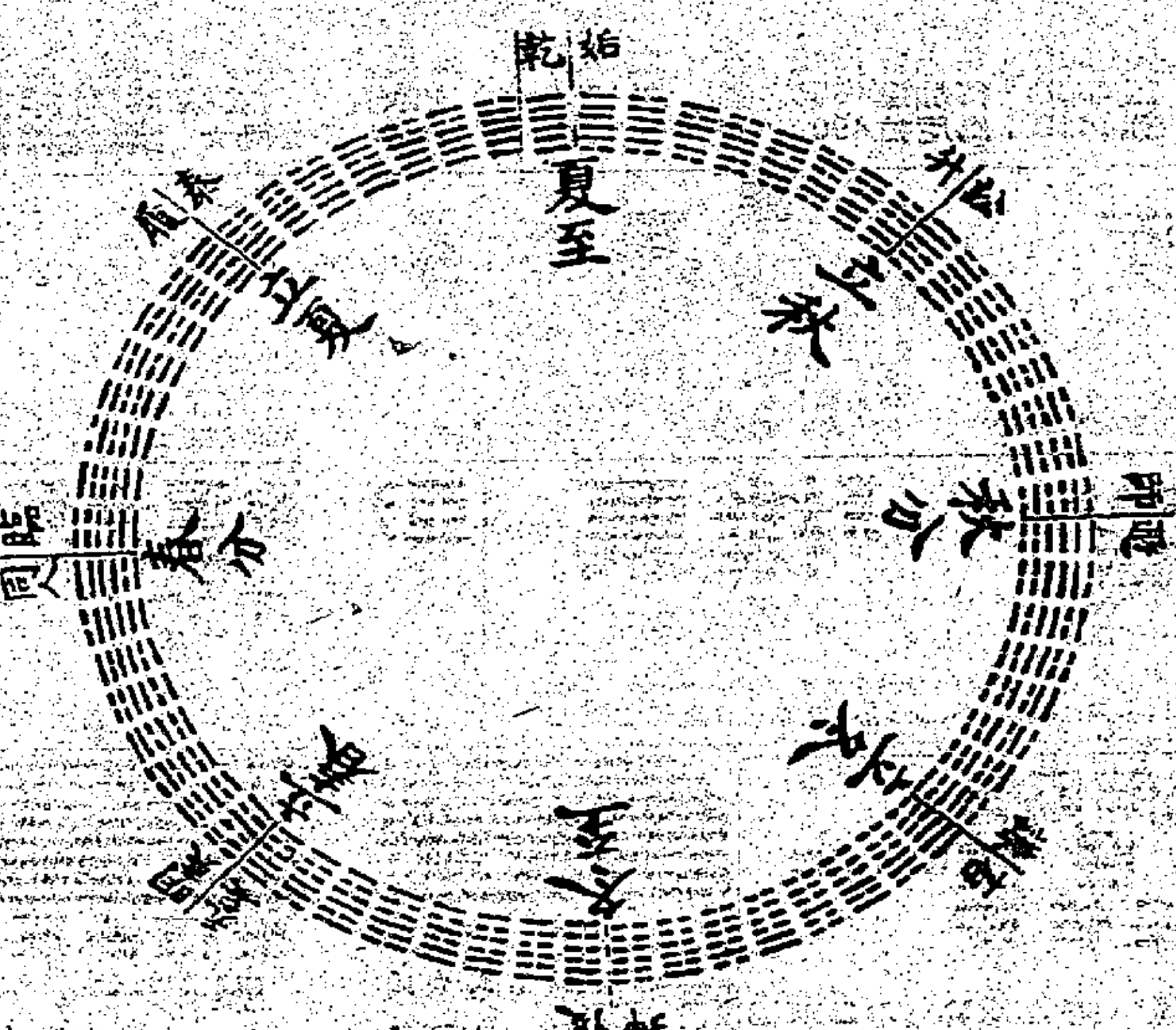
考 衆「字原意及其相關諸問題」(三續)

批判郭沫若氏釋衆爲奴隸之意

注七 漢靈高祖、光武本紀。
注八 用一說文詩經古韻。
注九 山海經、大荒東經有：「王亥獲牛」。

戰，郭彙注說月人名誤。

六十四卦節氣圖



論漢字之排檢

[illegible]

| 字 典 辭 書 | 十 書 | 十 四 書 | 十 八 書 |
|--------------|------|-------|-------|
| 中華新字典 (李榕中著) | 674 | 615 | 514 |
| 新中華辭典 (王荷務) | 329 | 324 | 178 |
| 華大字典 (中華) | 2742 | 3344 | 2197 |
| 辭源 (中華書局) | 2500 | 3470 | 2314 |

[illegible]

這是一篇關於「正邪」的短文，探討了社會中的是非與道德。文章指出，在一個混亂的時代，人們往往容易迷失方向，分不清什麼是對的，什麼是錯的。作者呼籲讀者保持一顆正直的心，不被外界的環境所左右。

這是一篇關於「神機」的短文，描述了一個充滿神秘色彩的故事。故事發生在一個偏僻的小鎮，當地人傳說有一口神秘的井，能預知未來。然而，隨著時間的推移，這口井的神秘色彩逐漸消失，取而代之的是現實的殘酷。

這是一篇關於「風訊」的短文，介紹了當時的社會風氣和人們的生活狀態。文章提到，在抗戰時期，人們雖然生活艱苦，但精神卻異常振作，大家團結一致，共赴國難。

這是一篇關於「神機」的續篇，進一步展開了前文的故事情節。主角在經歷了一系列驚心動魄的事件後，終於揭開了神機井的真相。原來，這一切都是某個陰險之徒精心策劃的陷阱。

這是一篇關於「神機」的續篇，繼續描述主角在逃離陷阱過程中的種種遭遇。文章通過對細節的描寫，展現了主角的智慧和勇氣，以及他在逆境中的堅持。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

這是一篇關於「神機」的續篇，描寫了主角在逃離陷阱後的遭遇。他雖然獲得了自由，但身心卻受到了巨大的打擊。文章通過對主角心理狀態的描寫，反映了戰爭對普通人的影響。

星辰石英表

贊助

分類廣告客戶幸運抽獎

〈由五月一日至五月三十一日止〉

凡刊登華僑日報或晚報分類廣告十二元，
贈送抽獎券一張，多刊多送。



頭獎壹名：
星辰男庄石英日曆皮帶表
價值：HK\$910.-

貳獎兩名：
各得星辰男庄跳字行針
雙顯秒針開表一隻
每隻價值：HK\$550.-

參獎八名：
各得星辰男庄石英跳字表一隻
每隻價值：HK\$300.-



星長表

CITIZEN

日月星辰，時間之始，萬物所依

每 日 讀 者 惠 刊 廣 告

超 過 百 萬 收 效 宏 大

抽獎公佈日期：六月六日

[illegible]

**大廈(青山公路和記新)
廠房**地下低層小貨
租1700元至38
424708梁

商業康居

灣景中心 海景
單邊三呎吹出閣三面
兩邊有電三三四〇〇
九百餘呎

灣仔南區區公所只售
33萬九千七百七十七
元六角有七毫請速約
七九八六二七號小姐

期16個月入伙價
全月租入伙價
首期一萬元免

元朗唐樓
平售

錦繡花園
立入伙
旺地
K15510

上水馬會道
旺地
K15510

吉樓出售
南區新嘉道
電話 316271 李碧珍

吉樓出售
房數向東
電話 316271 李碧珍

洪水橋百
二樓

旺舖吉售
洲邊街
電話 3360202

旺舖吉售
洲邊街
電話 3360202

長期旺舖
A33 旺舖
電話 3360202

長期旺舖
A33 旺舖
電話 3360202

| | | | | | | | | |
|-------------|------|---|---|---|---|---|---|---|
| 怡安閣書 老舊打 | 葵涌金蓮 | | | | | | | |
| | B | 地 | 下 | 5 | 3 | 4 | 2 | 吹 |
| | D | 地 | 下 | 3 | 7 | 4 | 0 | 吹 |
| | | 樓 | 上 | 1 | 5 | 0 | 5 | 吹 |

大業⑤445171

教授占卜 陳英
授子命理 初易 易經 命理 風水 擇日 占卦 法術 雜占 九七
請電 九七

智恒英 英語
補習個別小組容易易學
旺角海街61號式樓
二〇八七

交通運輸公司
學生開辦作文書法繪畫
學生開辦作文書法繪畫

美國學位
學頒授文憑以資供全
備學士學位中野校
二級教授校

網球
初學者或組合別師
有教士3組或個別師
網球協會或心指師

教授
162245
英文

| | | | |
|---|--|---|--|
| <p>施</p> <p>美術</p>  | <p>商科</p> <p>英、國會計、中文及會考速成班 英語及通文文憑班</p> <p>六月份新班開始招生</p> <p>個別補習、英語會話不降程度隨時開課</p> <p>電話：091-336461</p> | <p>奇慧</p> <p>香港區</p> <p>政立學堂 英文部</p> <p>校址：洋行街</p> <p>商業簿記 高級會計 銀行實錄</p> | <p>商科</p> <p>英、國會計、中文及會考速成班 英語及通文文憑班</p> <p>六月份新班開始招生</p> <p>個別補習、英語會話不降程度隨時開課</p> <p>電話：091-336461</p> |
|---|--|---|--|

力竭骨碎任通

丹

傳授

病發有症性寒根治
眼失風氣痛諸
心、感、煩、神
吐、胃、胃凡九種癰

處

名社稷神農氏退休人
金針獨創三傳秘傳
代應方脈一列經脈
旺角虛創大慶人
處方類作法開諸症
至法

七粒火燒熟升

面粉包者老道

面散口吞

地下天公之請如

位於軍中龍九

茲於股肱佈司所

告MR、NG

和記2017

由5922本接則

和記5922本接則

茲於股肱佈司所


狗
 窩貓
 風
 0662

郵(後面)
貨倉
50元

豐裕
嘉蘭街三號
電話 234404

大古城樓
海墘路新嘉坡
電話 234404

廠房廉租

官塘鴻道78號五樓
全層招租請電話
⑤238647黃洽

百福花園
樓上整層觀景位
電話 238647

碧瑤灣
新裝修車房
電話 234404

10餘畝沙咀地
12時及多時
九時九時
九時九時

出

10餘畝沙咀地
12時及多時
九時九時
九時九時

租

大古城樓
海墘路新嘉坡
電話 234404

百福花園
樓上整層觀景位
電話 238647

出

大古城樓
海墘路新嘉坡
電話 234404

百福花園
樓上整層觀景位
電話 238647

出

特價平售

舊新鄭紅磚樓一幢，坐落中區，三房兩廁，廚房，浴室，特佳，平售，有意者請向本報接洽。

定安大廈

位於大馬路，對面，六層，住戶，大廳，廚房，浴室，管理，首期八萬，餘款分期。

顯輝新樓

位於大馬路，對面，六層，住戶，大廳，廚房，浴室，管理，首期八萬，餘款分期。

西貢新樓

位於大馬路，對面，六層，住戶，大廳，廚房，浴室，管理，首期八萬，餘款分期。

出國急讓

位於大馬路，對面，六層，住戶，大廳，廚房，浴室，管理，首期八萬，餘款分期。

新樓吉售

位於大馬路，對面，六層，住戶，大廳，廚房，浴室，管理，首期八萬，餘款分期。

太子道洋樓

位於太子道，三房兩廁，廚房，浴室，特佳，平售，有意者請向本報接洽。

旺舖平售

位於大馬路，對面，六層，住戶，大廳，廚房，浴室，管理，首期八萬，餘款分期。

元朗竹園

位於元朗，三房兩廁，廚房，浴室，特佳，平售，有意者請向本報接洽。

廣播道

位於廣播道，三房兩廁，廚房，浴室，特佳，平售，有意者請向本報接洽。

專門查地

位於大馬路，對面，六層，住戶，大廳，廚房，浴室，管理，首期八萬，餘款分期。

荷里活商舖

位於荷里活，三房兩廁，廚房，浴室，特佳，平售，有意者請向本報接洽。

工業
2200
2143
138
(免紀經)

十二工貨總銀鈔私
萬通車載快有家
的拿到所花村園
八等門水窗屋佳
四口口喉面同共
五五五五五五五
四四四四四四四

別墅側
柏雨花園
洪水橋

三行18呎
上東街
三行18呎
上東街
三行18呎
上東街

萬萬萬
萬萬萬
萬萬萬
萬萬萬

萬萬萬
萬萬萬
萬萬萬
萬萬萬

萬萬萬
萬萬萬
萬萬萬
萬萬萬

萬萬萬
萬萬萬
萬萬萬
萬萬萬

[illegible]

英語 德誠烹飪學院

師資最好 大專科多 大廚師傅 大獎
八週年紀念 大優惠

粵燒 煎 西 油 炸 菜 西 麵 豆 腸 麵
 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗
 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗
 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗

彌敦道554號 K-849248

港九 德信烹飪學院

榮獲英國烹飪學會士

半費優待

粵燒 煎 西 油 炸 菜 西 麵 豆 腸 麵
 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗
 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗
 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗 焗

詢問: 3030623 9687715 70

華僑科外英文學校

招五月份新生及插班生
 425-431 全港電話: 611601

初學 英文 國語 日語 室內 裁縫 打字
 英文 英文 英文 英文 英文 英文 英文 英文
 英文 英文 英文 英文 英文 英文 英文 英文

港九 華僑科外英文學校

校址: 北角英皇道 425-431 近北
 H 611601

打字、簿記、日

歡迎歷屆畢業生報名參加

應聘文講座

適用文書及夜校班月成

常公私文件

必須善用日

中英打字、GCE文法、中英簿記、剪紙F5班
速記國語、德文文法、C1 F 英語、TOEFL 速讀
英文專刊、廣告畫班、商業全科、西班牙文班

香港商科語言學院

旺角彌敦道607號新興大廈三樓室K-858440
旺角彌敦道593號利興銀行大廈五樓室K-859636
香港軒尼詩道439號一樓室 K-859335

茲通告由會德豐有限公司發出，並登記於：LIU CHONG HING (MOH) LTD. 名下之股票第374049號（+000股A股）經已遺失，現宣佈無效作廢。會德豐有限公司註冊處謹啓。

華僑文化

梁現奴 熊美德 中西畫聯展

昨在藝術中心舉行預展盛況

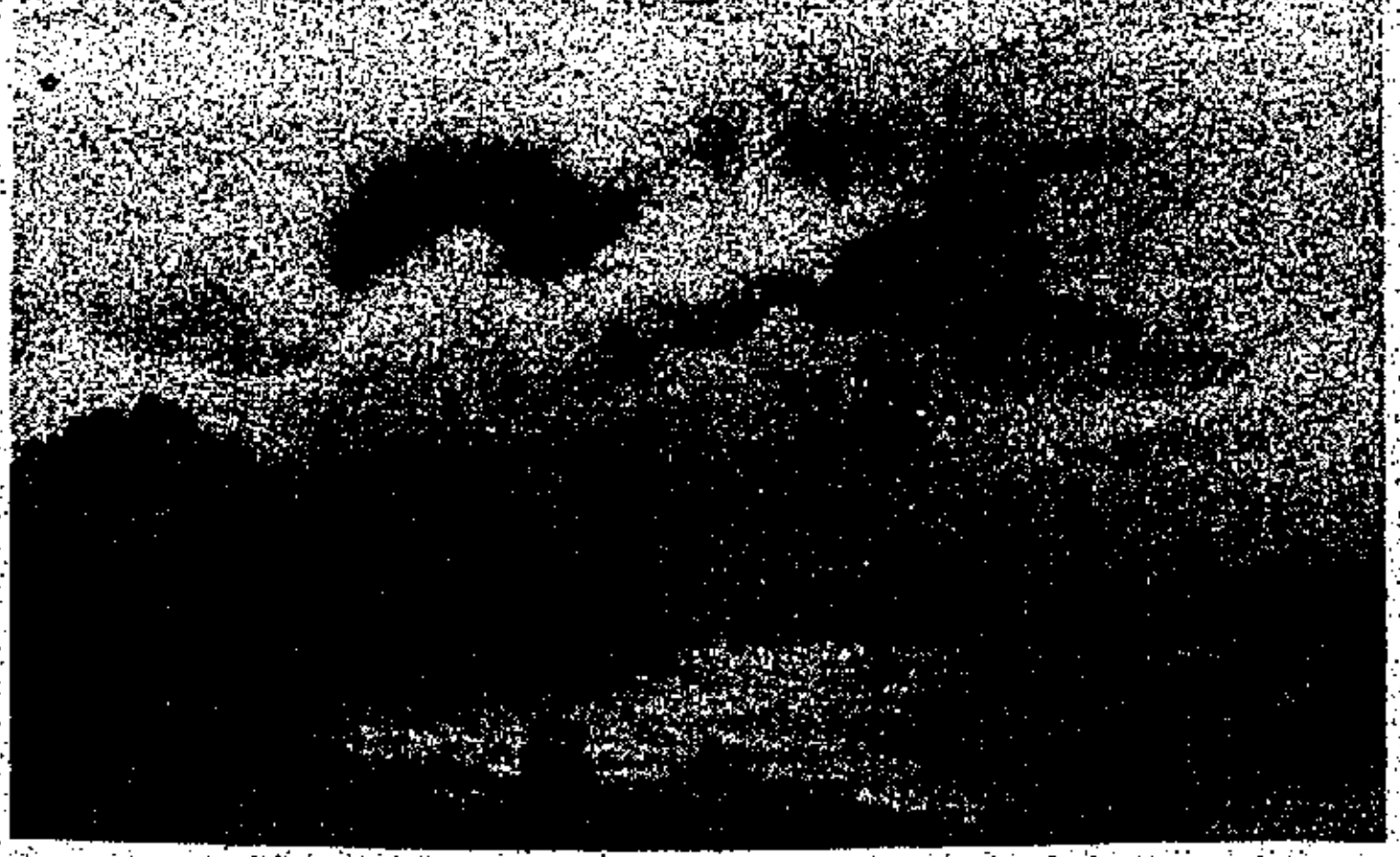
青年畫家梁現奴、熊美德聯展，昨日在藝術中心舉行預展，由主禮人梁文道主持。梁現奴現年二十五歲，主修西畫，現任香港中文大學藝術系學生。熊美德現年二十二歲，主修中國畫，現任香港中文大學藝術系學生。兩位畫家均在香港中文大學藝術系畢業，現正攻讀碩士學位。此次聯展，共展出作品一百餘件，包括油畫、水彩畫、中國畫等。預展吸引了不少市民參觀，反應熱烈。

望藝術愛好者 致力推廣工作

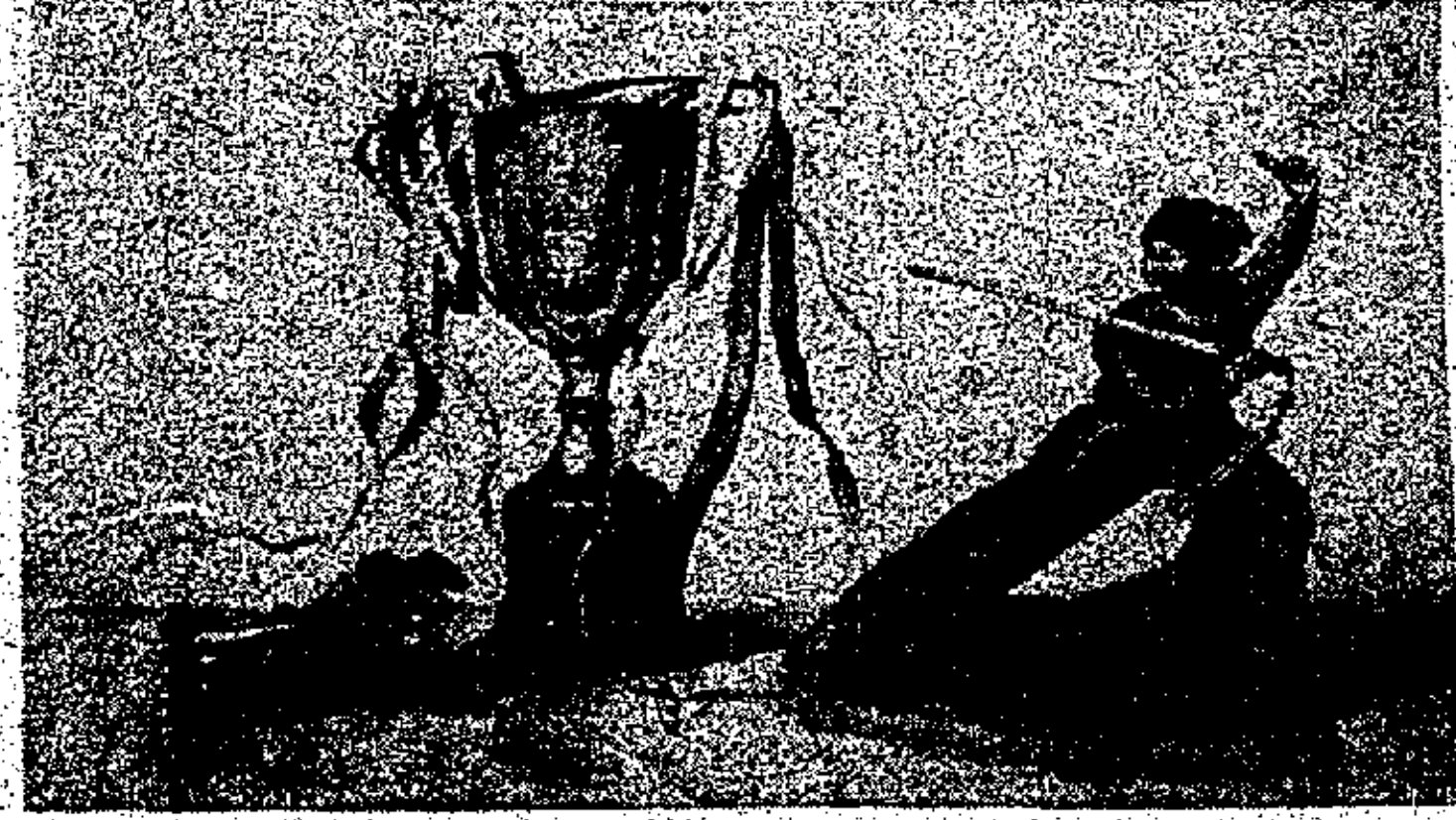
梁現奴、熊美德兩位畫家，在藝術中心舉行預展，希望藝術愛好者，能致力推廣工作。梁現奴表示，他從事西畫創作，主要是受到西方藝術大師的影響。他希望透過自己的作品，向大眾介紹西方藝術。熊美德則表示，她從事中國畫創作，主要是受到傳統文化的熏陶。她希望透過自己的作品，向大眾介紹中國傳統文化。兩位畫家均表示，他們將繼續努力，為推廣藝術事業貢獻力量。



作畫美熊 「秋色」
(出展樓五心中術藝在，日八廿至廿月本)



(上)鳥返未歸。(下)鳥歸(水彩) 陳英傑作
(六月六至八日，展出元明大會)



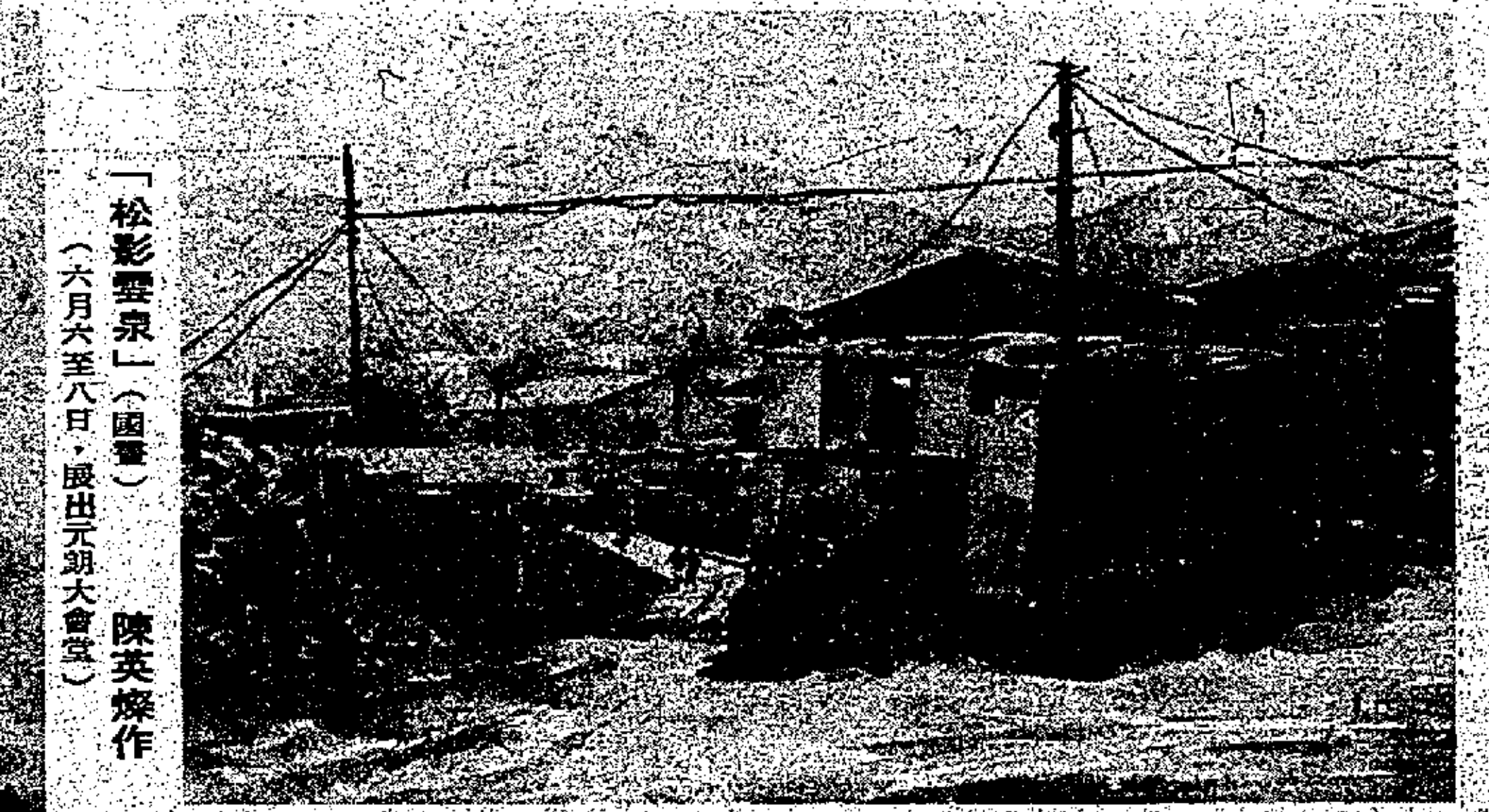
(彩水)作畫英陳「放鏡」
(定會大開元出展，日八至六月六)

佛敎三大團體 舉行浴佛典禮

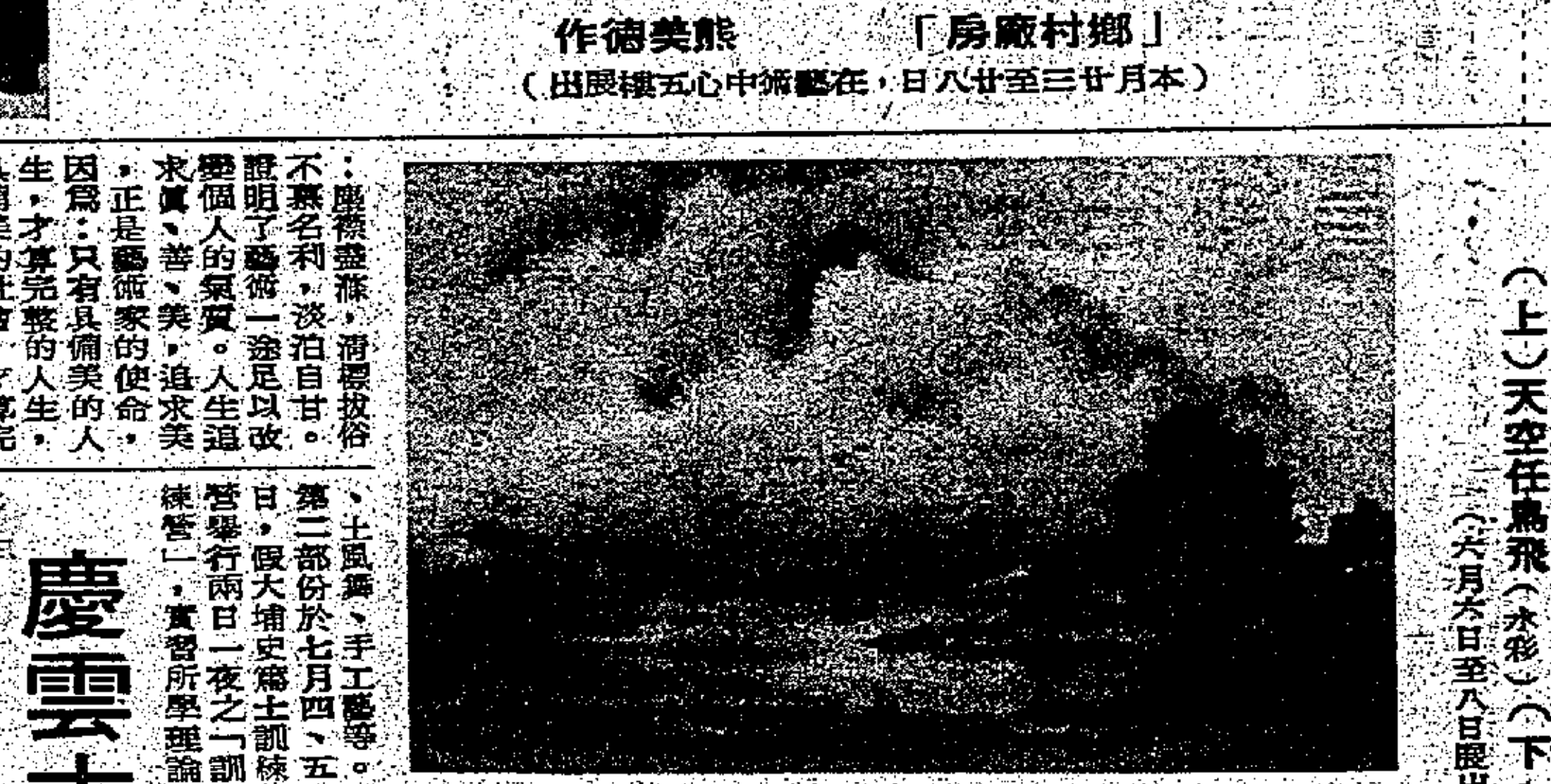
參加者踴躍熱烈 佛敎三大團體，即佛敎聯合會、佛敎居士會及佛敎青年會，昨日在佛敎中心舉行浴佛典禮。典禮由佛敎聯合會主席主持，參加者踴躍熱烈。典禮中，主持者誦經、念佛，並為佛像沐浴。參加者紛紛獻花、供養，場面莊嚴肅穆。典禮結束後，參加者還進行了放生活動，將一批小魚放歸自然。

中華青年會樂羣服務社 鄉村兒童服務導師訓練班

為使一般服務導師，能更有效地服務鄉村兒童，中華青年會樂羣服務社，昨日在該會舉行鄉村兒童服務導師訓練班。訓練班由該會負責人主持，內容包括鄉村兒童的心理特點、服務技巧等。參加者均為服務導師，對訓練內容表示興趣。訓練班結束後，參加者還進行了實踐活動，前往鄉村為兒童提供服務。



作畫美熊 「村莊」
(出展樓五心中術藝在，日八廿至廿月本)



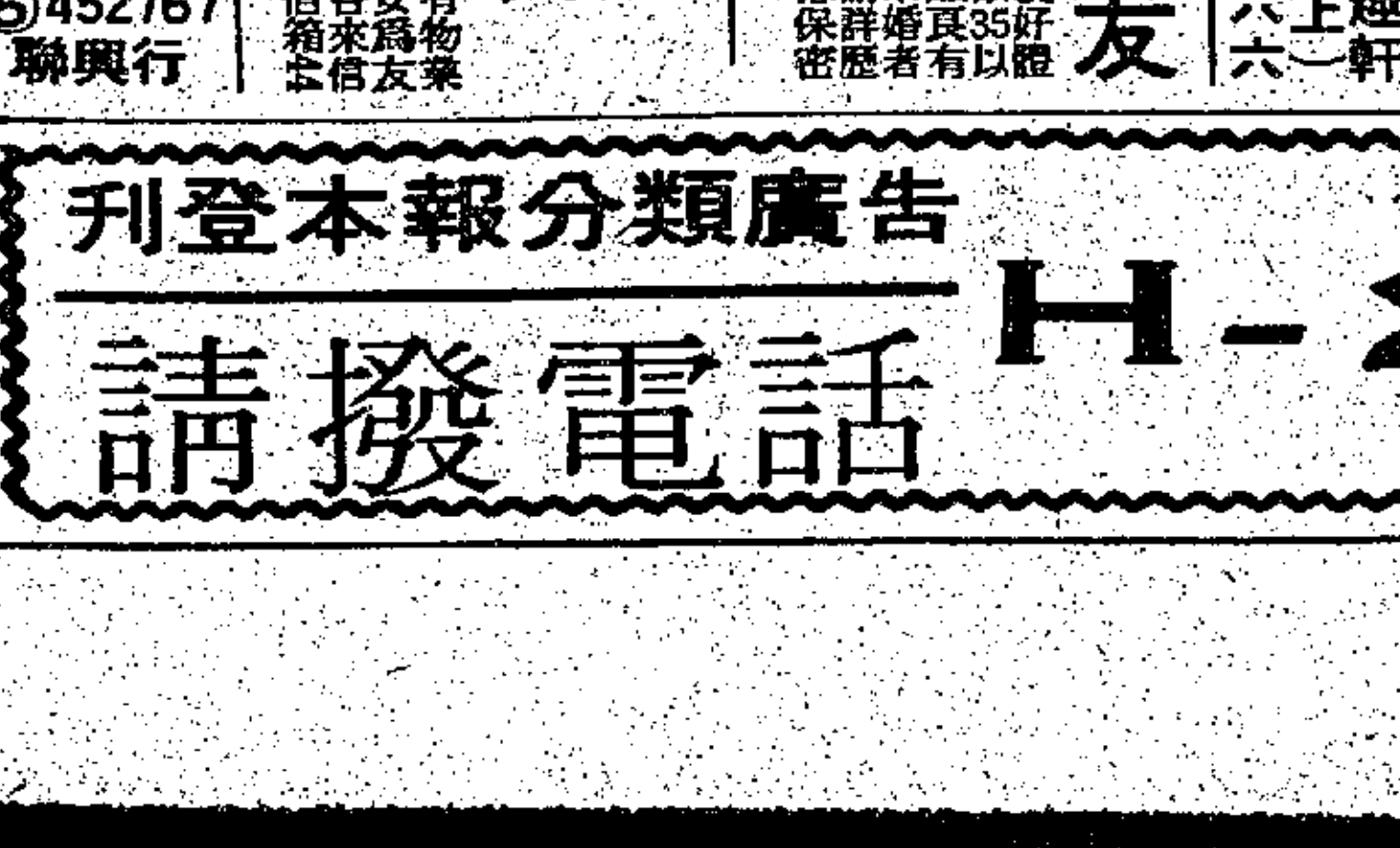
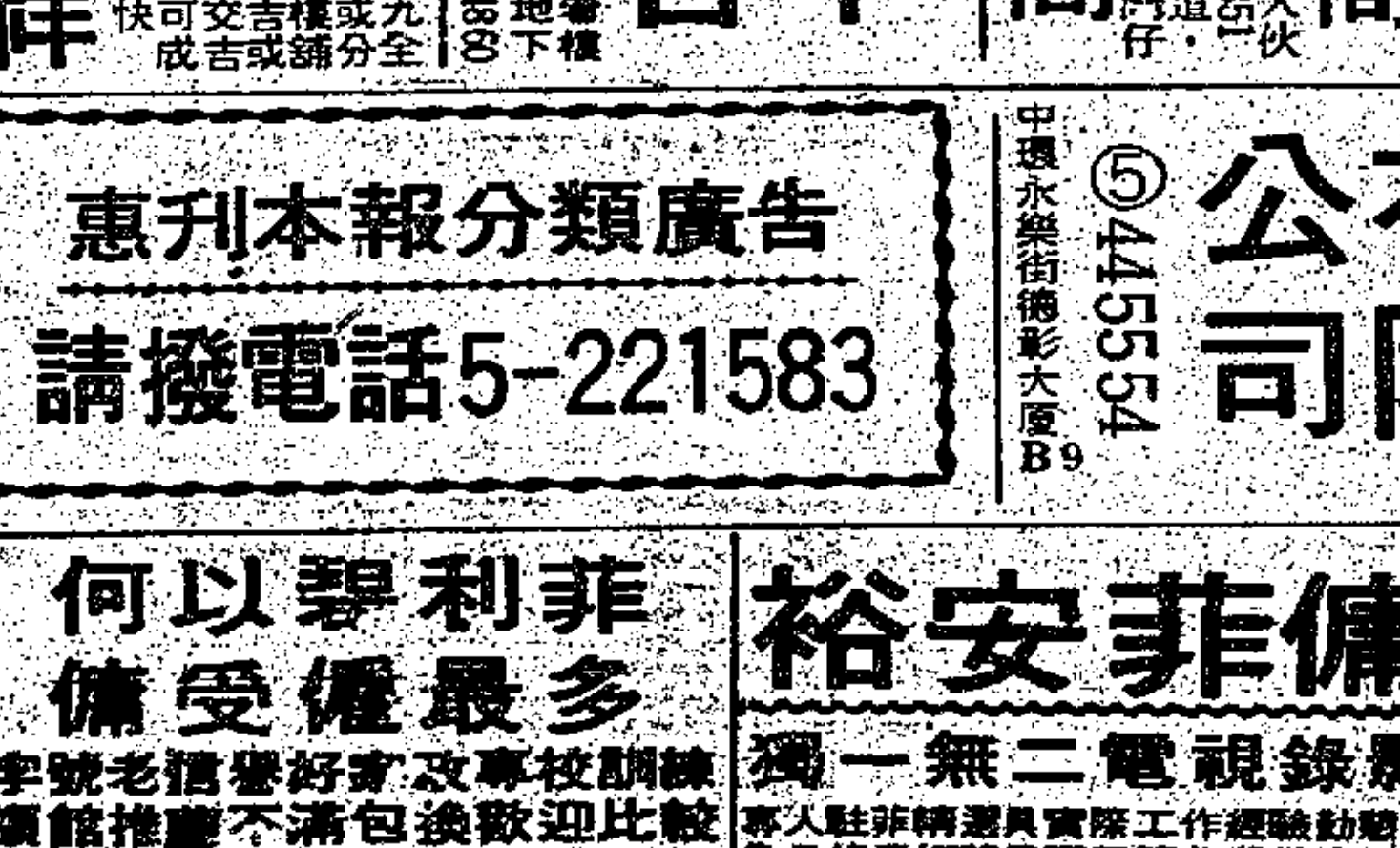
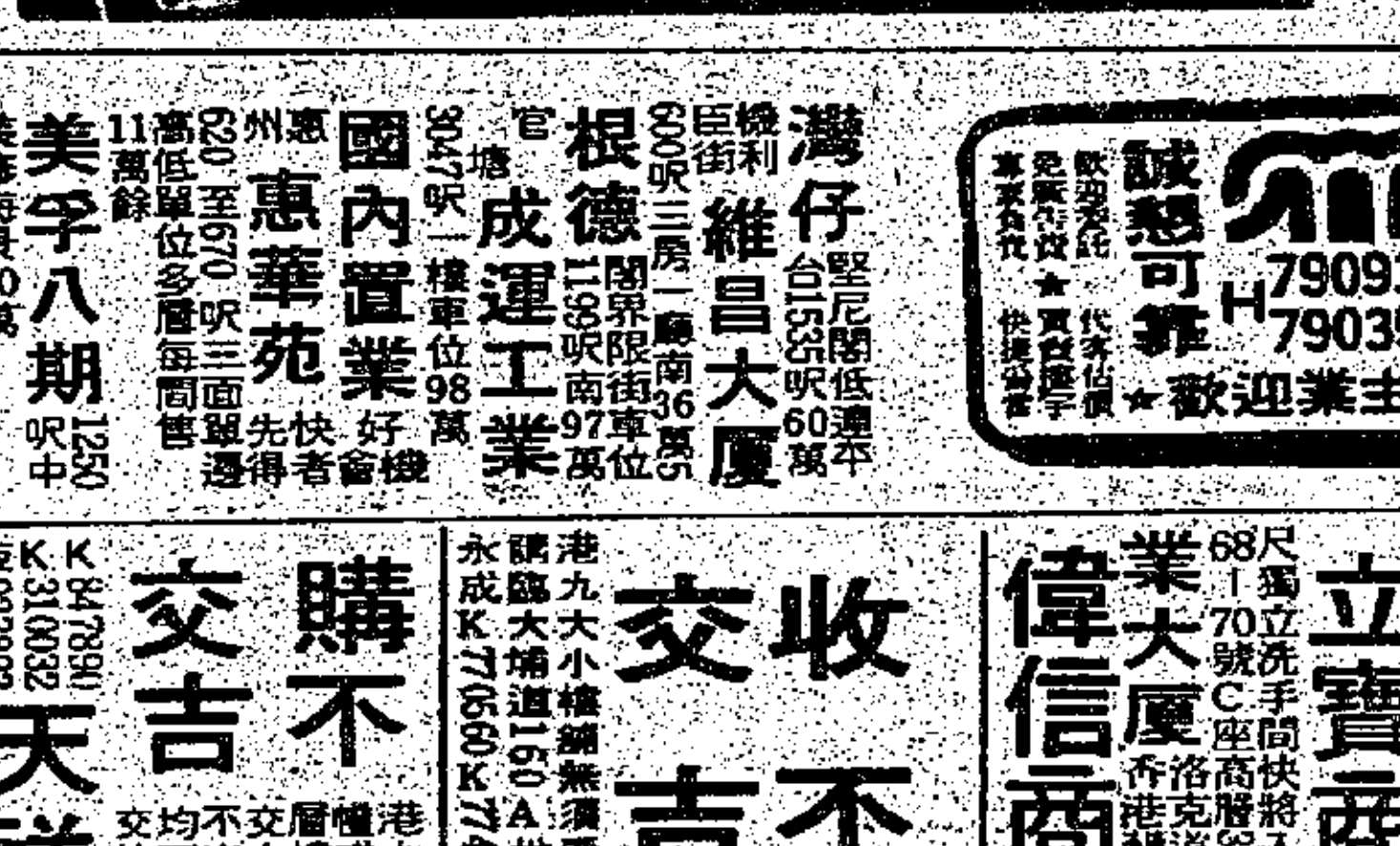
(上)天空在鳥飛(水彩)(下)做骨清骨(畫) 陳英傑作
(六月六至八日，展出元明大會)

慶雲古洞恭祝 呂純陽祖師誕

明日特備素筵款客 慶雲古洞，為慶祝呂純陽祖師誕辰，特於明日舉行慶祝活動。古洞表示，當日將特備素筵款客，歡迎各界人士參加。此外，古洞還將舉行誦經、念佛等活動，祈求祖師保佑。慶祝活動將於明日上午十時開始，為期一天。

藝術中心主辦 梁巨廷版畫展

梁巨廷版畫展，由藝術中心主辦，將於近日在該中心舉行。梁巨廷為著名版畫家，此次展覽將展出其近年創作的版畫作品。展覽內容豐富，包括風景、人物、動物等。梁巨廷表示，他從事版畫創作多年，對版畫藝術有深入的研究。他希望透過此次展覽，向大眾介紹版畫藝術，並促進版畫藝術的發展。



流動票房

小冊子及節目詳情在此索取

流動票房，為方便市民索取小冊子及節目詳情，特設流動票房。市民可前往流動票房索取資料，或致電查詢。流動票房將於近日在多個地點巡迴，為市民提供便利。

流動票房，為方便市民索取小冊子及節目詳情，特設流動票房。市民可前往流動票房索取資料，或致電查詢。流動票房將於近日在多個地點巡迴，為市民提供便利。

分類廣告 每天八元 小字四個 大字四個

物業交易公司 買賣租樓 我地幫到你 唐樓洋樓 任你選到好

新界地產 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

地產 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

金山泉 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

中大興民 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

海康 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

太古 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

珠城大廈 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

豪景大廈 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

力企 代理買賣土地 房屋買賣 租務管理

